Bo Ltd, Publishers
Entered at the Vancouver Post Office
As Second Class Matter

# The Chinese Times

Tuesday September 27 1938

本報 The Chinese Times 址
443-445 Carrall Street
P.O. Box 339 Phone Sey. 7092
Vancouver, B. C.

# 大漢公報

中華民國貳十七年九月廿七號 星期二
孔子貳千四百八十九年 夏曆歲次戊寅年八月初四日

## △本報營業部啟事

本報兼接理各種印件：如傳單·貨單·名片·入魚紙仔·信封面·信箋·券據·徵信錄·捐册·及·書籍等·名目太繁·恕未枚舉·均工作精美·印刷玲瓏·又接造笠巴圖章·計價特別相宜·仰祈留心賜顧是荷·

## 本報價目表

本報價目本埠預到每月收銀七毛五
若預不到者郵寄上每月收銀一元
英國及美國每年收英金九元七毛五
半年五元三個月二元七五一月一元
中國及外國每年收英金十五元
除星期日外普按日呈閱無論取閱久暫報費
均要先惠交國定閱恕不奉呈
本報司理部啓

## 論說

### 戰爭哲學上的最後勝利

（任敢珊）

在戰爭哲學上·所謂的最後勝利·總共有三種形式·第一個形式·是把敵人的一切勢力·驅逐出我們的領土去·第二個形式·是把敵人的一切勢力·毀滅得乾乾淨淨·第三個形式·是把敵人的侵畧慾·澈底變爲對我們的敬愛心·粗畧的說·只要能夠造成上面三個形式中的任何一個形式·就算是得了最後的勝利·但是精密的說·就不是這麼簡單·必須·一方面毀滅敵人最大部分的勢力·一方面使得敵人的全國心理·由畏我而敬我·由感我而愛我·那才是·整個的勝利·真實的勝利·永遠的勝利·

同時·在○爭哲學上·所謂的○爭·是交○國間國力的總競賽·在彼此作國力總競賽的途中·要預先判斷終局的勝敗·通常可以分做二個階段來看·第一階段·是根據○前原有的國力判斷·第二個階段·是根據○爭期中的國力判斷·第三階段·是根據○局將終的國力判斷·在任何一個階段上·估計交○者的國力·往往有下列種種的錯誤·㈠忽畧了武力以外的一切物質力量·㈡忽略了不可以或未曾用數目字來統計的蘊藏着的物質力量·㈢忽略了物質力量以外的一切精神力量·㈣特別是忽畧了國力的運用和增殖·

一個國家的物質力量·增殖的速度和高度·是看地理的條件好壞而定·精神力量·增殖的速度和高度·則是看歷史條件的好壞·特別是國民的天才和品性而定·這種增殖力（物質精神兩種力量增殖的速度和高度）的定率·在平時的變動小·在○時·雖然發生劇烈的變動·但是仍然是有限度的·所以·比較起來·在○時·運用國力的方畧·對於終局的勝敗·關係更巨大更密切·一方面·善於運用國力·一方面·又善於增殖國力·在國力本小的國家·也可得到最後勝利·國力本大的國家·勝利更有把握·

（以上○代戰字）（完未）

## 本館特電

▲昨夕十一時接香港訪員電

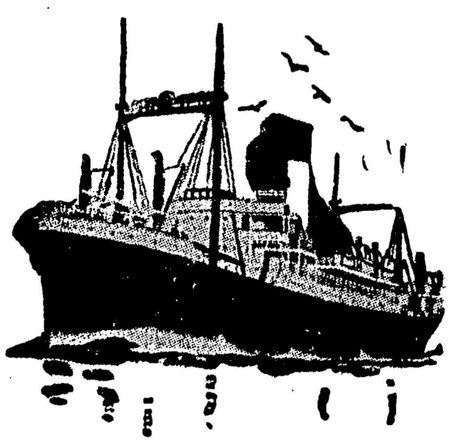
◐長江北岸戰事賡續劇烈·於是我軍左右兩翼出而抄擊之·兩軍白刃肉搏十餘次·而敵仍犯田家鎮·大於我·現目雙方陣線未有何變動·

◐南潯鉄路線我軍又向敵反攻·奏效·已收復星子縣附近之玉筋山·

◐河南省南部戰事異常劇烈·我反攻賊方攻線·廿五日我軍收復羅山·斃賊頗衆·並奪獲戰利品頗夥·敵受挫·向後潰退·我軍乘機推進·


## 藍煙通船公司

The Blue Funnel Line



以上各號船由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

| | | | |
|---|---|---|---|
| 注意 | 更正 | 船期 | |
| 由雲開行 | 船名 | 到雲域埠 | |
| | 改期 九月 | 八 | 號 且路比利 八月十三 |
| | 十月 | 四 | 號 千地利士 九月十三 |
| | 十月 | 三 | 號 益臣 十月十三 |

◀二艙位八十五元▶
◀大艙位六十五元▶

雲埠華區最大最好之酒樓昇

## 北京酒樓

每日午后一時開至晨早三時

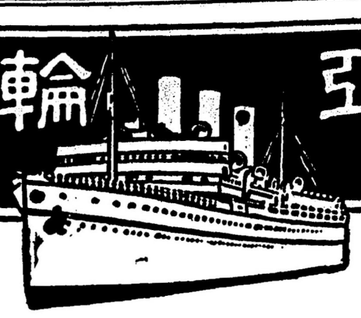
（電話）矢慶寶五參

## 寶路銀行

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

（一）請貯蓄盈餘欵既貯·則君之前途穩定矣·故祈勿以存欵過少而遂未開始貯蓄·本行最低之貯蓄限額·僅爲一元·君如願爲本行顧客·本行司理極表歡迎

## 詩巫亞輪船公司



## 抬七天到香港

皇后船之四大特色

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

一切猪鷄均在船上隨宰隨用

太平洋客務總司理司徒施佈

| 由雲埠開行日期表 | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 船號 | 陽曆日期 | 船號 | 陽曆日期 | 船號 | 陽曆日期 |
| 亞洲皇后 | 九月三日 | 坎拿大 | 九月十七日 | | |
| 俄國皇后 | 十月一日 | | | | |
| 日本皇后 | 十月十四日 | | | | |
| 亞洲皇后 | 十月廿九日 | 坎拿大 | 十一月十二日 | | |

雲埠代理處 YIP SANG CO. LTD. 51 Pender St. E. Vancouver, B. C.

旅客通施代理處 SETO MORE Pacific Passenger Agent Canadian Pacific Rlyl Vancouver, B. C.

輪船客務總司理火打士 J. J. FORSTER Steamship General Passenger Agent Vancouver, B. C.

安約處理代埠域 QUON ON CO. 529 Cormorant St. Phone. Garden 6914 Victoria B. C.

榮福馬 FRANK MAH Travelling Agent Dodwell & Company Limited Vancouver B C.

安約處理代埠雲 QUON ON CO. 254½ Pender St. E. Phone Sey. 2942 Vancouver, B. C.

◎本報有字花紙袋發售 每千價銀九元

葉求茂代理詩丕亞鉄路車紙

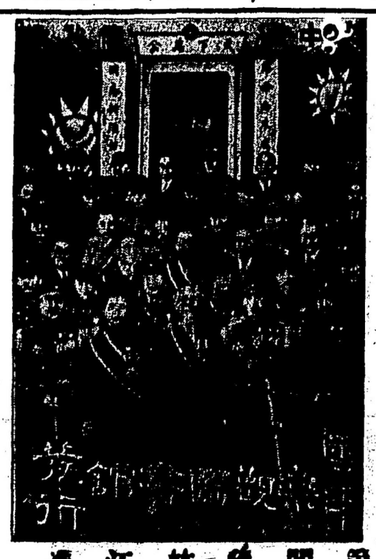
諸君入埠請到永生號（片打街東五拾壹號）接洽

代打電報 取銀寓紙 不收電費

## 樂觀圖書館

溫哥華華埠

係店峰題



上列卅七名大中國偉人像·濶廿壹寸·高卅壹寸·鏡有銅邊·每幅連寄費五毛

遠東攝影新聞（即中日大時代畫報第七期四毛 循環畫報創刊號·二毛 時代畫報八月號·三毛 東方畫報第四期·四毛

怎樣保衛大武漢·貳毫 我們怎樣打去敵人毫半 抵禦外侮復興民族貳毫 中日戰爭的新階段毫半 關于團結救國問題毫半 抗戰言論集·三毫

戰事一年間題）畫刊第一期四毛 大美畫報第八期·三毛 光明畫報第三期·四毛 戰事畫報第七輯·五毛 中日戰事史蹟畫報貳圓五

第一排第二排第三排第五排第六排 王正廷 閻錫山毛澤東宋子文郭泰祺蔡廷楷 蔣中正張治中 吳鐵城于學忠許世英 林 森李宗仁 第四排顧祝同傳作義 龍 雲 汪精衛白崇禧余漢謀 唐生智孫 科 何應欽何成濬程 潛 馮玉祥張發奎 何 健顧維鈞劉 峙 張 羣 朱 德黃紹雄 翁照垣

Optimistic Library
132 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
信箱·····P. O. Box 11
電話·····Trinity. 651R.
館長·····黃貞信
（樂觀廣告稿第十九號）

有一路精銳部隊迫近潢川以西之寨河集。而賊軍頓弱。倘再進前。則有掃數被我殲滅之象。

◐廿六日。江西省瑞昌敵軍又蠢動。循瑞昌與武寧間公路進犯我防線。雙方開始戰鬥。異常劇烈。我軍奮勇抗敵。致寇兵死傷達七百餘。日寇以我抵抗力強。難以取勝。遂向我施放毒瓦斯氣。致我軍一連被毒斃。但我軍仍固守防線。阻敵前進。

◐廿五日。安徽省香山口我軍砲隊發砲轟擊賊艦隊。賊艦三艘中彈負傷。

◐日寇由湖北武穴黃港湖進犯崔家山九牛區。我防軍與之作浴血戰。雙方士兵死亡甚衆。

◐河南省南部戰情劇烈。該處日寇擬先行佔奪平漢鐵路。然後南下犯漢口。但我軍增援隊已繼續向豫南前線進。以便制止日寇前進。

◐廿六日。賊机侵襲廣州市河南二涌口。炸沉船艇多隻。並死傷平民甚衆。其後。賊机又炸嶺南大學。及大良破壞屋宇多間。並斃男女平民多名。旋炸番禺市橋。毀屋三十餘間。死傷男女平民卅餘。同日。寇机又炸東莞城。家屋多間被毀。炸斃男女居民十餘人。最後。寇机又向廣州天河飛行場投彈數枚。廣州高射砲隊曾發砲射擊敵机。

◐最近敵機十四架又侵襲廣西柳州。投彈十餘枚。人民性命財產均受損害。

# 重要電訊報

## ●敵機侵襲漢口

▲地方僅受微損

漢口廿六日電。是日倭寇轟炸機多架。雖侵襲此間飛行場。及漢口之內防線區域數次。但地方僅受微損。華軍高射砲隊發砲射擊敵機。然未能損害之云。

## ●敵由晉省東南渡黃河說

▲我敵仍在黃河南北兩岸苦戰

上海廿七日（美聯社）電。是日傳聞日寇軍隊已在山西省東南方渡越黃河。以便南下進犯漢口。（漢口在距山西南方邊界三百英里）現目中日兩軍在黃河南北兩岸繼續苦戰云

## ●倭機襲擊法國車

▲圖犯信陽之賊兵被我制止前進

上海廿七日　坎拿大社）電。是日粵漢鐵路列車一連。由漢口載運法水兵一支隊。前往廣州。途間被倭機一架襲擊。蓋該日寇機向粵漢路之鐵軌投彈。鐵軌被破壞。該列車不能進前。遂駛回漢口。又日賊自認賊兵。雖圖向信陽推進。華軍阻遏。致日寇前進遲緩也

## ●英法僑民將撤離中國說

▲防日本助德敵英法

上海廿七日（統一社）電。是日據可靠消息。謂一旦歐戰發生。則英法兩國僑民與防軍。將撤離華北與華中。此項撤離計劃已訂就。蓋英法當局信得日本將助德以敵英法也。

是日據消息靈通之人稱。歐戰發生後。將設一國際委員會以管治上海租界。該委員會以美國代表爲領袖。信得日本必贊成此事。因日本決不敢與美國爲敵云。

## ●歐洲最近情形撮要

▲柏林　德元首歇岬演說。謂除非捷克於本星期六日。即十月一日。將捷克境內之德種人區域割讓與德耳。否則德人必調兵入捷克。佔據該區域云

▲華盛頓　美總統盧斯福。是日在美京召集緊急閣議。

▲倫敦　英首相張伯連。是日向歇岬作最後之呼籲和平。致函歇岬。內容謂英法已許德收管捷克之德種人住區。惟歇岬不宜動兵佔領該區。即收管該區之法。歇岬宜用和平手段。如歇岬意意動兵侵略捷克。則英法俄二國必動兵助捷克拒德云。

▲巴黎　法軍隊一部份動員。刻有陸軍二百萬枕戈待命。美當局已警告美籍民。着其離法返美。

▲莫斯科　蘇俄當局抨論德元首。歇岬昨日之演說詞。謂歇岬有祇求挽回體面。不欲真正動兵侵捷克意。

▲匈牙利京堡達八斯脫　匈國首都已熄燈滅火。實施燈火統制令。蓋防外國軍用飛機來襲也。

## ●意戰艦駛離上海

上海廿七日電。意大利巡洋艦。閃迭古哥利號。與關逐艦俚班佗號。是日忽然由上海啟碇。駛往何處。迄未宣佈云

## ●廬山西南我軍得地利

▲居高臨下殲敵甚衆

九江廿五日電。比來中日兩軍在廬山西南方之高地。如金輪峯。陳家嶺三角山等處對壘。華軍據千仞之高山作戰。居高臨下。頗得地利。日賊以大砲向山頂亂轟。謀先奪金輪峯與陳家嶺。從西北方威脅三角山。但華軍從高山俯擊日寇。寇卒被殲極衆。賊軍亦自認死傷衆多。故其報告有一淒絕壯烈一字樣。然日賊之攻勢。卒被華軍打消云

## ●日寇贊成波蘭侵畧捷克

東京廿八日電。茲據倭國同盟社消息。波蘭駐日本公使魯麻爾。是日與日本外相宇垣氏會商時。宇垣氏語之云。關於波蘭對捷克情形。日本必贊成波蘭之所爲。因日本以友誼之態度對波蘭云。

## ●我空軍炸沉賊艦一艘

上海廿六日電。上星期五日。華人空軍襲擊九江附近水面之日賊艦隊。致賊艦一艘被炸沉。兩艘被炸傷云

## ●犯田家鎮之敵傷亡三千

上海廿五日電。月之廿二三兩日。中倭軍在長江南岸賡續苦鬥。日寇曾犯田家鎮。爲華軍痛擊。數日間侵犯該地之倭兵。死傷三千餘云。

## ●圖犯木石港之敵被擊敗

上海廿日電。晚近數日來。長江南岸湖南邊界之華軍。扼守黃土橋。日賊平田部隊曾圖渡河。被華軍擊敗。月之廿二日。瑞新公路上百犬山華軍據點。亦發生劇戰。華軍躍出塹壕與敵肉搏甚烈。炮火交加。地雷爆發。轟斃日寇甚衆。

又當日向木石港推進之賊軍中村部隊。亦被華軍截擊於美女巖獅子岩黃金塘等地。日寇遺屍遍野云

# 本埠新聞

●振華聲劇團今晚演好戲

振華聲劇團。昨夜演二酒樓戲鳳一。哀感頑艷。無美不臻。今晚公演新編諧艷性劇一民黨代表李學明。三君到場監督。先由常一●舞城傷胞紀念　九一八一


▲餐館生意出頂

館址在喜市定街東貳百叁拾八號。現名經濟餐館。生意素稱興旺。現因夥伴回唐。缺乏人力。故願將全盤生意出頂。如有志經營斯業者。請來本館一詢。便知詳情。

本餐館主人啟

▲獨市餐館出賣

啟者本餐館設在B.C.省卡市碌埠樓上有房九間舖內佈置妥當傢私什物齊備屋租極平向來生意平穩今因各股東志圖別業是以將生意全盤出賣取價相宜如有僑胞欲營斯業者請移玉步或來函商議均好

Dominion Cafe, Kaslo, B. C.

都尾寅餐館主人啟

▲承受生意廣告

啟者本埠喜市定街東門牌貳百九拾壹號之Eatmor Cafe咽應西餐館原日係鄭業鄭利鄭欣鄭焯鄭求洽等合股經營茲各股伴願將全盤生意傢私用具招人承頂由本堂備價承受訂期拾月卅壹號在麥杞羅狀師樓 J. H. MacGill, K.C. 23 Hamilton St., Vancouver, B.C. 當衆交易清楚若該餐館與股東等有欠到中西人士數目涉及該餐館而經轉未清者請早日向麥杞羅狀師樓報告與鄭業等理明倘逾期不報告或經交易後概與承受人無涉特字通告勿請言之不先也

仁實堂披露

▲獨市洗衣舘生意全盤出賣

舘址什吻畝埠：經營數十年：素來生意興旺：今因夥伴志圖別業。願將全盤生意傢生物件。內連馬車。洗籠。牀布傷等。一切出頂。如有志圖斯業者。請速函商。勿良失机。

★識件卓祝開市大吉

Bow Kee Laundry, Nanaimo, B.C.

保記衣舘同人啟

▲承頂股份廣告

啟者域多利埠萬燕樓餐舘生意原日係關春如梁兆關燦梁永聘關榮開關國均關榮關福欽關國安等合股開設今因關春如梁兆關燦關榮開關福欽關國安等志圖別業願將該股份退出頂與股內人梁永聘關崇壽承受定期本月廿九號在萬燕樓內交易清楚如萬燕樓日前與各商號及股內人有各項來往轇轕未清等事祈早日與退股人理妥一經交易後概與承股人無涉特此聲明

廿七年九月廿六號

承股人關崇壽
梁永聘啟

▲雲埠中山邑僑購機具衛鄉會緊要通告

爲通告事案據九月廿五日全体邑僑大會通過購机具衛鄉捐款展期限至十月十日止爲此再行通告凡屬邑僑前未捐據捐款條例執行此佈

▲捐款條例如左

一宇明該項捐款爲購有用物件衛鄉之用

一凡屬成年邑僑每人最低限度要捐叻幣貳元多多益善

一凡屬婦女及未成年者應盡國民之責自由樂捐

一凡屬失業殘廢不能自給者得向大會提出討論認爲符合者可免捐

一凡恃頑抗捐者則將其人姓名籍貫呈報縣政府追收

一凡邑僑中前經認捐而未繳交者請速向經理人處繳交以免延悞

國信有限公司
Kuo Seun Company Ltd.
261 Pender St. E, Vancouver, B. C.
Phone Trinity 1589

新到
著名國產▲水仙花
貨眞價實
愛國者新捷足
好花者新捷足

啟者是年在抗戰期間水仙花產自福建來途時有梗塞之處故須預早購買爲宜

趨時裁縫店

△布色最多
△手工最好
△價錢最平
上等天青線仔絨每套二十五元
散褲每條五元五
用機器熨衣　熨過格外漂亮
登門收送　隨時應命
●喊錢矢慶 8090
司理黃公禮謹啓
MODERNIZE TAILORS
1 Pender St. W. Vancouver, B.C.

美化裝飾社
馬樹森
SAM MARR
116 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
雕蘇雀

接寫中西招牌美化機器油色用唐山時代技術精修藏雀牌如來白板雕刻每只取價二毫全副翻雕儼然如新二元五毫郵費貴客自理雲島華代理處金利源 中原興 輔行 廣萬生

元發公司
YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.
260-262 Pender St. E. Vancouver B.C.
Phone Doug. 5583

新到
新荔枝乾
錦盒糖羌
瓶頭蜜羌
錦盒巖茶
檯山絲巾
貨靚價平

水仙花

豔。無美不臻。今晚公演新編諧艷性劇王二「淚灑寒梅」。由羅蘭芳梁鐵峰謝家燕李文廷諸大台柱担綱。落力拍演。定必精采無倫。有周郎癖者。盍往觀之。

●和平民主會擬阻德侵畧

昨星期日下午。此間和平民主聯合會。假座跑路街球場。開民衆露天大會。聞與會者不下三百人。主張英政府採用必需之步驟。以阻止國社主義德國之侵略政策。保衛民主主義。並防止捷克國被瓜分。團大會通過。拍電蘇格蘭加拉士島埠之同樣民衆大會主席詩蘇爵士。促立即採取保衛民主主義之舉。又致電坎拿大首相麥懇士頃氏。促立即誓爲民主主義之保障。並通知英國決斷爲此云。

●紐街昨有數宗賭博案件

昨在警衙有數宗賭博案。其罰款六百七十五元。聞被罰款最重者爲華人亞昌(譯音)暨西人哨都蘭氏。兩人均被控開賭案。每人罰款壹百元云。

●擬由卡埠裝油筒至雲埠

傳聞英政府現正考慮發展亞皓砵打省之喘拿諦利煤油地。擬由卡技利埠裝置筒管。直通達雲埠云

●傳CCF黨領袖爭市長

本埠盛傳卑詩省CCF黨領袖。姊路福氏醫生現任省議員。擬投名競爭雲埠市長一職。但昨據姊路福氏宣稱。事屬謠傳。因其本人未有定斷也云。

●又一帮猶太難民往澳洲

昨晨九点鐘有六十三名猶太人難民。係由德奧兩國逃走出外。假道此間往澳洲者。定於星期三晚啟程。現爲本埠猶太人施以招待。聞六十三人中有九名係幼孩。各人均衣裳楚楚。絕無憂容。據壹名難民稱。倘報界不加我等以盤問。則不勝感激。事因我等不欲引起有誤會之處也云。

●有一華人犯風化案被拘

昨星期六日華人祖張(譯音)被拘。控以犯風化案。聞被告係在車梨役埠居住。操管運貨汽車爲業。於昨星期五日由該埠帶壹年齡十五歲女子來雲埠。寄宿佐治街東某旅館。至翌日爲市警所探悉被拘。現祖張押留警局候審。該女子則留在女子教化院云

●又壹工會帮助石灰工人

德泗打牛肉出產家聯合會暨德泗打埃倫農民聯合社。昨聯同致函省檢事長威市咩氏要求將布笠巴比之省差撤退。又聞該兩個聯合會開會時。有兩個伐木公司曾派代表參加主張向省檢事長求將德泗打埃倫警務轉交該處之團體處理。同時又要求將暴動後被拘之廿壹人釋放云。

# 各埠新聞

## ◎域埠救濟傷難獎券揭曉

▲第壹名雲埠馬炳權中彩

域多利函。本埠公債支會救濟傷兵難民獎券。依期昨廿五日下午二時在中華會館當衆開彩。男女僑胞到場參觀者甚多。中華會館代表鍾玉樓。致公堂代表李汝晃。國民黨代表李學明。二君到場監督。先由常務委員主席周家超君宣布開會理由。次請發券主任周靈牧師報告券數。總共售得伍千二百貳拾七條。超過目的二百二拾七條。旋請三位監督檢核券數無訛。全体執委發券尾。將券落券箱。請各僑胞將箱倒勻。以五位女士執圓。由一至五名。馬淑琴女士先拈。雲埠馬炳權獲第一名。號碼五一四一。陳礽梅經手。得大播音機壹架。值銀二百壹十二元。聶瑞芳拈。域埠天隆園陳昌第貳名。號碼四七五五。李豪伯經手。得所化牀一副。值銀壹百一十元。關翠琴拈。域埠協和教會林德堯第三名。號碼六四六一。周靈經手。得大鐘一座。值銀卅八元。葉美祝拈。域埠西人DR WESSON第四名。號碼四五三一。陳洪夫人經手。得籐椅檯三張。值銀一十九元。蔣保珠拈。雲埠北京酒樓麗婷女士第五名。號碼五五六〇。陳礽梅經手。得梳裝銀器壹副。值銀一拾五元。各中彩者請將獎券付去該會領獎云。

●卡技利華僑救國之進行

卡技利訊。本埠僑胞。進行救國工作。極爲努力。茲分述如左。

㈠卡技利華僑拒日救國會。以我忠勇將士在前線方浴血抗戰。備極勞苦。爲慰勞並鼓勵士氣起見。擬在該處向各個男女僑胞。徵求慰勞信貳百封。聞該會已慰勞信徵求運動委員會。幷委出林賽舉。余漢生。黃進秀。馬俸璇等。爲運動委員云。

㈡勸募救國公債支會。現所舉辦之金公債。聞經募到坎金九千餘元。各個男女僑胞。具見努力。查金公債勸募期間。定每兩個月壹次。故是期。亦准于本月底結束。

㈢籌北紅十字會會長英人麥古羅博士。此次奉命出席世界紅十字會。協商救我災黎。力求西友之綏撫。俠骨仁心。澤及涸鮒。實爲我國人之所愛戴。查麥博士依本月十五日道經本埠時。在處僑商領袖。黃民章。李祐華。余卓凡。何井立。等與當地名流三十餘人。在廣東樓設席洗塵。同時日會幷邀其赴會演講。其對我抗戰前途。表示樂觀。

●雲梳公畜牧場拍賣好牛

卡技利埠廿三日電。據溫梳公之畜牧場司理人卡臘氏宣布。現定於九月卅號在附近泰了化之E.P.畜牧場。拍賣正種短角牛共八十餘頭。中有牡牛牝犢暨壹歲大者。會於國際間比賽獲過獎賞者。拍賣後。該畜牧場繼續養牛云。

●大學教授夫婦携手跳樓

紐約廿四日電。紐約大學化學教授。年五十八歲。暨其妻年五十歲。於昨晚將近十二點鐘在其寓居之旅館。距地十九層樓高。兩人携手跳樓自盡云。

●保守黨開懇親會選領袖

錦碌埠廿六日電。卑詩省保守黨現在開懇親會。目的在選舉該黨一省之領袖。聞昨星期六晚投票結果。雲埠著名律師。現任保守黨省議員覓倫氏。被選爲該黨之領袖云。

●舞城僑胞紀念　九一八

沙省舞市阻訊。本埠抗日救國會。痛日賊入寇瀋陽。淪陷東北。瞬已七週年時日矣。爰特于九月十八號晚九点半鐘。假座五行公司。開全僑演講紀念大會。僑衆蒞會非常踴躍。查其秩序㈠肅立。㈡唱愛國歌。㈢靜默三分鐘爲前方壯烈衛國陣亡將士誌哀。㈣主席黃宇富君。宣布開會理由。紀錄周瑞康君。計議講者葉光華。周齊初。關以鴻。黃秀毓。周南山。龔肇平。黃開爵。關念宗等君。大意各互相勗勉。藉資鼓舞僑胞出財出力。加緊工作。共紓國難。當時抗日空氣。非常濃厚。大有氣吞三島之概。後則合衆唱義勇軍前進曲乃散會。洵盛況也云。

●北雲華人衣館被匪刼掠

北雲高華廿六日電。在此間第一街東壹七五號華人洗衣館主人均合(譯音)。於星期六晚將近九点鐘被兩名西匪行刼。當被刼去五十元。據均合對省差供稱。事前兩匪由後門闖進衣館內。一匪則用短鎗頭向均合頭部猛擊。兩匪旋即用繩綑綁均合之手足。然後翻箱倒篋。大肆搜刼。似知華人有欵藏於館內者。卒被刼去五十元云。

●破壞罷工者搭船被人毆

跑路了化埠廿六日電。昨星期六晚有三名破壞罷工者。搭天寅公司輪船往布笠巴比之太平石灰公司時。在船中吸烟室。被五人毆打均受傷。現皆在此間醫院調治。聞拘獲一人。控以傷人案。用警船解往雲埠審究。據傷者稱被擊倒後。又將彼等亂踢云云。

●大來輪船將恢復航行訊

三藩市廿六日電。大來輪船公司之股份。爲美政府所有者佔百分之九拾。聞現目擬將該公司重要之船隻。重行裝修。預備載客。至於該公司之三名經紀。在此逗留數月。現趕速分別前去星加坡。上海暨香港等埠。此又爲大來公司預備恢復後。按期航行之一證云

●坎首相頃氏昨召開閣議

柯京廿四日電。鑑於歐洲局勢之不定。昨首相麥懇十頃氏召開閣議。此爲一月來召開閣議之第壹次。事因頃氏在過去之壹月。患脾骨神經痛故也。聞頃氏批准發出報界之消息。謂內閣對於歐洲之局勢。係根據所接之消息而加以討論云

●宛埠領賑人生產死亡率

宛地辟埠廿六日電。此處領賑人之死亡率。比於全埠之戶口則較少。惟生產率則較多。查一九三六暨一九三七兩年之領賑人死亡率。每千平均二一四七。全市則每千平均三一〇。至於一九三五。三六暨三七三年之領賑人生產率。平均二〇二一。全市則爲一一四云。

▲還有各埠新聞在第四頁　閱者祈注意

## ▲宛城達權社啓事

公啟者本支社現任正中文書記周瑞仕先生因生計問題辭職過埠業經開會准其辭職告退以副書記彭艷南君補充嗣後如總支堂社有文件來往請寄交社長何春霖書記彭艷南二君直接委辦可也


廣萬生油米雜貨藥材批發
KWONG MAN SANG CO.
236 Pender St. E. Phone Sey. 5671
Vancouver, B. C.

今朝香港滙價每百卅元零一毛

與僑胞諸君講幾句話

七七以還：敵人敗績露現矣：惟我政府：再望國民：努力購公債：爲政府後盾：同時樂用國貨：增加國民生計：決獲最後勝利：仰祈留意是幸：

新到枝乾糖薑
金恒芳水仙花
絲巾檯山炮竹
送禮貨品俱全
價錢廉平批發
敬告惠顧諸君
幸勿錯過錯過
貨價目表印便
函索即日奉呈

雲埠 廣萬生謹啓

代理
醫生鐵樾生
腎中寶每盒
壹元
止咳丸每樽
三毛五

合隆生記
Hop Sang Lung Kee
79 Pender St. E. Vancouver, B. C.

●最近到運●
國產 花仙水 名貴

新糯米枝干
新生曬槐枝干
雪白銀魚仔
貨色鮮明
繼續平沽

是年水仙花因運輸艱難到貨無多且天時將凍請預早購備不致向隅而免被霜殘之慮

ONE CENT SALE
1¢ SALE 1¢ SALE
壹仙大平賣
(看壹臨光請但　種百三逾品貨賣平　天四連壹號壹月十三十九廿八廿月九)

| 原價 | 貨名 | 現價 |
|---|---|---|
| 一毛五 | 壹件香鹼(紅雀嘜) | 兩件一毛六 |
| 五毛一 | 盅搽面膏(雀嘜) | 兩盅五毛壹 |
| 五毛壹 | 盒搽面粉(雀嘜) | 兩盒五毛一 |
| 貳毛五 | 壹盅初零爽身粉 | 兩盅貳毛六 |
| 貳毛五 | 壹盅好牙粉 | 兩盅貳毛六 |
| 壹毛壹 | 軸刀傷藥布 | 兩軸壹毛壹 |
| 二毛五 | 壹軸刀傷藥布 | 兩軸二毛六 |
| 三毛五 | 壹軸刀傷藥布 | 兩軸三毛六 |

| 原價 | 貨名 | 現價 |
|---|---|---|
| 一元壹 | 樽牛肉鐵質酒 | 兩樽一元零一 |
| 五毛壹 | 樽止咳糖水 | 兩樽五毛一 |
| 貳毛五 | 壹盒頭痛丸 | 兩盒二毛六 |
| 二毛五 | 壹盒衛生瀉藥 | 兩盒貳毛六 |
| 貳毛五 | 壹盒牙膏 | 兩盒貳毛六 |
| 四毛壹 | 盒牙膏 | 兩盒四毛一 |
| 二毛五 | 壹個牙刷 | 兩只貳毛六 |
| 五毛壹 | 只牙刷(頂好) | 兩只五毛壹 |

三毛五壹盒香頭臘。現沽兩盒三毛六。一元壹樽93生髮油。現沽兩樽壹元零一

The Owl Drug Co LIMITED
THE MOST OF THE BEST FOR THE LEAST
Corner Main & Hastings E. 及 Corner Abbott & Hastings W.
貓頭鷹藥房
一在緬街東街夾喜士定角　電話(九壹八磨矢)
一在鴨砵街西街夾喜士定角　電話(七三八四磨矢)

一元壹個煖水膠。只壹元零一。五壹盒衛生紙巾。現沽兩盒貳毛六。


▲趙社琨鳴謝

逕啟者。琨承嚴慈命。於九月二十號。往加東。都朗都大學肄業牙科。叨蒙同學諸友。親朋。天主教神甫。及昆仲。嬸姆。姊妹。餞以盛筵。厚貽隆情。拜領之餘。感爲感謝。惟行期忽忽。未暇登門一拜別。至爲抱歉。謹登報言。以伸謝忱。

溫哥吧幹打街壹百號

SUN AH ROOMS
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
Phone Sey. 1992L

電話矢廈壹九九貳L

旅客擇居的要件
清潔舒適　出入利便
招呼週到　房租價廉
本社切合旅客的需要
各界僑胞不用他擇請寓
○新亞(旅)社
包令諸君滿意
司理關邦健謹啟

告告告　晏詩亞亞亞　鐵路公司廣

◀經理處均安號地址▶
QUON ON COMPANY
254½ Pender Street E, Vancouver, B. C.

本公司歡迎華友光顧。常以優禮接待華友。本公司之快車「大陸號」快捷穩固。每晚七点十五分鐘由雲埠啟程。第四日晨八点五十分鐘可抵滿地可。如赴都朗度及附近各埠。可於半途轉車。至第四日晨七点四十分鐘便抵達都城。

本公司之殖民車。安便妥當。內有煮餐爐。與特別座位。此座位晚間可改作睡床。顧客被鋪自備。

華友赴加東時車脚如由加東友人安理。本公司可免費代爲料理一切。如有垂詢。請來本經理處面議。

▲平常價錢購得上等百貨
貨到成卡　故價能平
土庫特平　賤價貴貨
時時都有　貴客到顧
當不忘過
世界最大　馳名乞臣比公司
Hudson's Bay Company.
INCORPORATED 2ND MAY 1670


## ▲各埠新聞▼

### ◎汝城華僑捐欵購机衛國

汝利愼華僑抗日會。對于籌捐購機衛學。早經舉行。更得勸募員黃崇弼。馬榮相。謝汝賁。努力工作。成績甚佳。已由朱福修　馬傑芳。黃錦棠。馬兆棠等。將收到之款。往銀行滙歸廣東省府主席吳鐵城。轉交募捐購機衛學委員會。茲將捐欵各人名。分錄之於下。周在尙卅五元　朱福修　徐潤水各卅元。馬大俸。黃錦棠。馬恆叙。馬念超　楊植三各廿元。黃海民。拾五元。黃發鵬。胡莊　謝聖仕。朱廣禮　朱熙修　朱國良　朱廣銳　朱周憲溥　朱貞襄。黃發鵬。胡莊　謝聖仕。朱廣禮　朱熙修　朱國良　朱廣銳　朱泉修。司徒澍桓　馬傑芳。朱箕熾　馬奇本。黃文電　黃積清　黃運美　黃博運。馬兆鈴。馬大合。朱文現　吳永奕。伍柱桐　蘇炳坤　黃子精　各十元。馬才器。朱連欽各六元　馬兆棠。馬詔信　馬詠存　馬存恩　周家津。司徒文渠　朱昌鰲。黃榮普。黃容惠。黃旭平。謝日明　謝彥梓　謝汝疆　謝蔭庭　謝禮彥　謝永韶。謝明深。謝家駿　謝汝鏗　謝彥星　謝炳樞　黃昂鐫　黃煥球　黃耀威　周在深。余鐘潤。劉泰南　謝美金　謝家超　謝永近。謝汝晉　謝祝三　雷法森　黃榮洽。黃錫長。黃樹榮　方富炯　謝汝創　馬佐本　司徒湊　司徒緒　朱傳修　張榮燊。胡德洪　謝維裕　甄乾盛　朱本遇　朱琪章　關宜德。蘇煒章　黃名高　黃樹球。黃紀祥　黃紀洲　黃燊昂　黃顯勝。何壽　李其現　周在賚　甄廷傑　朱廣暢。陳雲惠。司徒厚。黃添邦　趙相。司徒文榮　黃順進。黃錫寶　葉君美。鄭敬燦。方富雄　朱廣美。馬豪瑞　周道琮　雷家常。謝維韶　馬林大。馬百康。謝崇彥。謝邦桐。謝慶彥。陳禮光。胡忠賚　司徒文溫　關世樂。陳巨容。鍾振穗　馬大準。葉桂添　馬作倫　朱聯標　胡和英。吳正讖　李水勤。關國烟　謝汝賁　曾添享。馬念慰　馬相榮　黃昂兆　朱球榮　黃基權　馬詒光。劉軫維。關宗練　周業泰。黃祝關。陳榮。胡松長　陳兆祥　陳鴻沛　朱照修　朱仕信　馬榮仕　陳華傳。雷家昂。陳情。陳雲棠　黃信廉　胡忠俊　馬琪傑　周滿。胡忠逵。馬詒瑞　黃紹光。劉孔屏。林天祥　黃廣暢　鄺修雲　周世安　潘益馥　各五元　胡和瑞　謝汝愼。陳仕。各三元　黃恭儀　謝永高　馬南遠。馬爲霖　朱德煊　趙寬　黃滿。關沛　馬修竹。劉才　周家廣　周滿　麥官。黃新大　黃崇弼　朱廣連。謝維持　馬隆耀。周耀。各二元　周成穗　周道燥。李松禮。張熾。胡玉和。各壹元　俱坎金。。

## ▲廣東新聞▼

### 一年來廣東空襲概況

四月拾壹日　大批獸机狂炸廣州市區　西關之大利工廠　因以全座破燬　廠內男女工人死傷　竟達貳百餘人　焦頭爛額斷足殘肢　目不忍覩誠近世以來所罕見　机數三百六十六架　文化史上一大汚點也　總計本月空襲次數凡二拾次所汚蹟　迫至五六月間　日寇爲掩飾其津浦隴海線上之失敗　激成其老羞成怒之妄舉　實行轟炸市區　屠殺平民　繼續演出慘絕人寰之大悲劇　由五月十貳日起直至六月下旬止　瘋狂暴戾　竟創屠殺之新紀錄　災區遍地　血跡斑斕　民命如蟻　瓦礫成邱　凄慘情況　令人淚下　總計五月份空襲廿六次　機數六百九拾八架　投彈一千二百　十七枚　燬屋四百六拾四間　死五百一十八人　傷四百一十九人　六月份空襲五十二次　機數八百四拾五架　投彈達九百餘枚　人類之正義　至是乃爲倭寇之殘暴人　亦云慘矣

（未完）

## ▲駐雲埠加拿大華僑勸募救國公債總分會通告

㊀本總分會第貳期公債。由七月二日起。。改銷金公債。。以坎幣爲本位。每人最低限額要購金公債坎幣一一元。。

㊁本總分會第一期救國公債。寬限拾五天。。至七月十五日止截。所有本埠僑胞。凡未購救國公債者。當從速購買。至七月十五日以後。如查出有能力。而不購救國公債者。除限令依額購買外。另處以相當之罰金。。

仰各僑胞知照爲要。。此告。。

中華民國廿七年七月二日

## ▲加拿大雲高華僑勸募救國公債總分會職員

會長　林煥廷　副會長　黃家鼐
顧問　保君暉領事　梁緝光
文書主任委員　陳宜顧　副主任　黃宏業　朱凌雯
財政主任委員　周寶山　朱光耀　鄭振秀　朱福修
核數委員　黃昂兆　陳彥崇　黃基讖　薛覺慶
宣傳主任委員　朱廣煒　副梁緝光
財政監督　李給珉　劉孔正

## 第三屆輪值駐會辦公委員

第一班　第二班　第三班　第四班　第五班　第六班
下午一時至四時　四時至五時半　五時半至七時　七時至八時半　八時半至十時

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 謝滋生 | 鍾樾生 | 容月池 | 楊月山 | 駱重照 | 趙邦立 |
| 林近亭 | 譚聘時 | 林德鉅 | 周永年 | 鄧浩泉 | 馬廉政 |
| 雷鳳儀 | 馬德洽 | 李永熊 | 陳彥崇 | 黃基讖 | 李錫儔 |
| 黃文炳 | 吳季鏞 | 林舉操 | 李福 | 薛覺慶 | 趙仍祥 |

## ▲加拿大雲高吧華僑勸募救國公債總分會通告

正主席林煥廷　副主席關崇頴
顧問保君暉領事
文書主任委員李樂天　副林近亭　高啟元
財政主任委員林舉振　副雷健
宣傳主任委員朱廣煒　副梁緝光
核數委員鄭振秀　朱光耀
財政監督劉孔正　黃家鼐
各部長員及駐會辦公委員與公債會同

## ▲坦佛華僑勸募救國公債總分會職員

The Chinese Benevolent Association
108 Pender Street East
Vancouver, B. C. Canada.

## ▲駐雲埠加拿大華僑勸募救國公債總分會通告

爲通告事案奉財政部頒發救國公債票面額共四十六萬元到會前經通告凡由民國廿六年十月十日起至廿七年四月六日止期間在本會所買之救國公債從八月壹日起壹律換發公債票壹月以來僑胞已換領債票者固多而未換領債票者亦屬不少茲爲清理此項債票起見爰於本月三日開會議決　其未換領債票之僑胞　限期本月卅日以前持收據來會換領　外埠僑胞須將收據從郵掛號寄來換領　如不換領者一經逾期本會將其全數債票　號碼開列寄回國府財政部註銷　將其欵撥作救濟傷兵難民之用　爲此合行通告仰各僑胞知照爲要此告

●換發債票時間由下午七時至九時

▲再所有救國公債換領債票之後各僑胞要慎重保存如有遺失本總分會概不負責又本總分會前所發給之救國公債收條如有遺失請早日來會報告遲則自悞

中華民國廿七年　九月四日


本店有布噜庇梨(Blueberries)貿客。合牛菓餡西餐館應用。諸君惠顧。定然從速付上。

吳亮趣啟

433 Columbia Ave., Vancouver, B.C.
Seymour 6611R.

▲二埠華僑拒日救國會通告

爲通告事本會頃已接到中央政府由香港中國銀行轉來第一期救國公債票壹宗爲此合行通告凡僑胞曾由民國廿六年拾壹月廿八日至廿七年元月廿參日止從本會購買第壹期救國公債者仰於本月廿五日即星期日下午壹時至五時檢備欵國公債正式收據連同購机衛粵收條持來本會換領公債票如遺埠僑胞未能到領者請將公債及購機收條從郵買掛號寄來定將公債票奉上此後規定到本會換領公債時間爲每逢星期日下午壹時至五時止恐未週知特此佈聞仰祈一体知照爲荷

民國廿七年九月廿四日

▲大餐館出賣

本餐館在亞砵打省列必珠埠向來生意興旺地位適宜傢私俱具各樣齊備兼且餐房與大旅館相通人皆知之今因各件志圖別業願將全盤生意傢私出賣價錢相宜如僑胞有欲營斯業者請直接到來面議抑或用函互商均表歡迎幸勿失此機會可也

NEW ENGLAND CAFE
512-3rd Ave. South, Lethbridge, Alta.

▲極樂氏業房遷舖擴張大贈品
剪此來買大陽九一寸贈送
壯陽九壹寸　靚美女相壹只
注意　大陽九
每套大陽九二百枚●價銀五元●每日服三次●每次服二枚●四十日服完二套●如服大陽九二套之後●體具有孕●再服大陽九二套●體具有一寸如遺服大陽九四套●體具長大有力然後再購也●欲求進用每服六粒服完還点錢來合有妙也
▲總滙代售處新址▼
GEECKLOCK SIK CO. 826 Main St. Vancouver, B. C. Can.

（注意）
▲情場失意者不可不服　▲愛情冷淡者不可不服
鴛鴦丸每盒十元內分　鴛丸一百粒　鴦丸廿四粒
鴛丸是補身的靈藥用法睡服二粒晚服二粒遇壹點鐘然後與異性實行研究工作定必獲到無窮樂趣
鴦丸的效驗是用于夫妻不和或男女情場失意者用此丸定必獲到愛情濃厚用法是放于酒中與她同飲經過壹點鐘之久至藥力發作時宮時效驗非常另有內單說明此藥非常奇妙僑胞如若不信請留寄五元到來購買半盒試用的實功效然後付銀到貨全料未爲遲也
Geck Lock Sik. 826 Main St. Vancouver, B. C.

▲新出世鴛鴦丸▼
鴛鴦丸

## △黨近達權社啓事

啟者本地支社現任正中文書記馬本渠先生卸職過埠以謀生計業已開會通過照章以副書記黃渭廷君補充執行辦理嗣後如總支堂社及各團体有關於社務函件祈寫交社長鄭忠梅書記黃渭廷貳君收便妥


雲高華埠
## 和發餅店
## WO FAT & CO.
90½ Pender Street E. Vancouver, B.C.
PHONE SEY MOUR 1712

本號開張十有餘年專造各色餅食及結婚禮餅深蒙各界賜顧感荷良多今之思潮與前迥異是以現將特別改良重新發明奇味爽口餅食儻蒙許取價從廉倘蒙惠顧極表歡迎

▲茲將中秋月餅價列

中秋月餅

加大金兔肉月六毛　加大金腿肉月六毛　加大蓮蓉蛋黃八毛　加大金腿蛋黃八毛
加大環球蛋黃八毛　加大鴨腿肉月六毛　加大蓮蓉蛋黃八毛　加大蓮蓉肉月六毛
加大蠔豉肉月六毛　加大裹埲肉月六毛　加大揸燒肉月六毛　時色餡糖每只壹毛
足斤五仁甜肉四毛　足斤五仁鹹肉四毛　足斤椰絲肉月三毛　玫瑰豆沙……二毛
豆蓉肉月……三毛　佛公仔每打壹毛半　大時果每只……五仙　五彩豬籠每只五仙
足斤豆蓉蛋黃五毛

## 無上之委市杰酒　新價低廉
## 時利市打(三星)
## 良舊之攞委市杰酒

拾三盎沙壹元　廿五盎沙壹元八毛
四拾盎沙貳元七五
此告白位不是酒局或丕詩省政府登載
B C Distillery Ltd.

## 卑詩蒸酒有限公司啟

## 羅省達新藥房曹達均醫生內外全科
The Sun Co. (Dept.T)
320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U.S.A.

●掃濁王　每樽叁元　逢濁不論新舊多少或痛癢與否壹鐘收功
●糖尿靈　每盒叁元　糖尿顧著之狀多飲茶水小便頻頻尿中含糖初作等閒久則危及生命宜服此丸治之
●陰癢葯膏　治下陰腎囊肛門痕癢　每盒壹元五毫
●鹹疳藥膏　冷生殖器起粒或潰爛流水痛癢每盒壹元半
●風濕靈丸　治風濕骨痛全身走痛　每樽貳元
●消痔葯膏　治內外痔肛門起粒或痛或癢　每盒壹元半
●搜毒靈丸　每樽貳元　治皮膚血毒紅粒紅點血癬皮肉浮腫痕癢筋骨痛大便結面熟耳紅
●爛脚藥膏　每盒壹元半　治爛脚流水或痛或癢等症
●小腸氣靈　每盒二元　主治小腸氣或痛或不痛或睾丸腫實或臍下附近企即脹臥即消等症屢驗
●週身風癢藥　每樽二元　發無定處及癢抓之粟起不久即消已而又起此藥能根治之


## ▲駐雲埠全加洪門致公堂總幹部通告

爲通告事：照得第八屆懇親大會代表團議決：凡旅居加拿大洪門會員：每名每年繳納牛捐貳元於本總部：爲行政經費：曾經發部通告各堂催收：惟昨接域埠總堂與美巴崙及數埠分堂函稱：當此國家危急之秋：抗戰緊張之際：各埠會員：嚴義欵：買公債：繼續輸將：努力不已：顧此失彼：可否減收等情前來：本總幹部同人：爲擁護中央政府抗戰：鼓勵各昆仲捐欵殺賊：以貫澈我洪門救國本旨起見：特於九月二號晚：召集堂社昆仲：開全体大會：說明理由：從衆議決：准如總堂分堂所請：從權每會員每年減收年捐壹元：如各會員有於以前已繳貳元：收有收柒者：即按名註入底部：照撥壹元爲明年（民國廿八年）之年捐：以免轉折：多費手續：爲此統請各堂執事：照此每人收壹元之議案：即派專員：向會員徵收：繳交前來：以裕財政：而利堂務進行：是所全盼：此布：

中華民國廿吉年　九月六號

## ▲祖國新聞一▲

●上海八百壯士

## 被辱經過情形

漢口通訊　滬四行孤軍被辱經過悉詳情如次　七七週年紀念時　孤軍即準備懸升國旗　工部局恐引起糾紛曾函謝團長　取消此舉　謝團長　與謝以中國尚未淪亡　國旗爲國家代表凡屬國人　均有升旗自由　予以拒絕工部局乃請萬國商團某團長　與謝商妥　平日不必升旗　紀念日乃可升旗　經謝應允　至八月十一日　孤軍以是日爲八八師遺師來滬紀念日　事前命伙夫購得一長二丈二尺之旗桿　豎立營中　守衛該處俄義勇軍　以旗桿太長　要求截短　可以接受　截去八尺　十一日晨六時　謝團長召集全體官兵行升旗禮　幷訓話　摩斐即要求將旗除去　拒絕　摩斐乃往工部局報告　正午回至該營　向謝謂　工部局態度極堅決　並限一刻鐘除去國旗　否則採取必要步驟　孤軍仍予拒絕　未幾　摩斐即約同俄團員四百名　手持器械至强迫除旗　孤軍大憤　手持木棒等武持　當時赤手空拳　即有數十人受傷　遂與爭餘衆益怒　乃至附設之消費合作社取皮酒瓶抵抗　約十分鐘　孤軍受傷者纍纍　衝突暫停　白俄團員將孤軍營房完全佔據　並加搜查　時有湯醫官臥病在床　不能下樓　亦被白俄團員蹂躪　孤軍更忿　復發生衝突　事後　復檢查孤軍受傷者共壹百十一人　其中四十壹人重傷　內官長七名　經英軍派車運送醫院醫治　尤長春　劉昌合貳人　當晚殞命　醫官左臂折斷　已成殘廢　當白俄團員搜查營房後　將飯具等鐵器壹併携去　孤軍無法造飯　開始絕食　當晚八時　謝團長向全體官兵訓話　並垂詢意見　全體官兵　均欲爲國旗而奮鬥　十貳日晨六時　孤軍照常集合早操　升旗訓話　謝團長以無旗可升　乃示以精神升旗　並謂　吾人頭上有青天白日　脚下有熱烈之鮮血　足以代表國旗　遂舉行一幕莊嚴肅穆之精神升旗典禮　是日孤軍繼續絕食　至拾貳時　工部局陸續派出白俄團員一百四十名　將營房包圍　謝團長及官長十名　被移至總部隊　拾三日　孤軍仍舉行中華民國廿吉年　九月六號

## 余著春專醫

師自粵東醫院同事名振華南之印度佛家真傳痔科神醫阿汶君包除一切痔瘺醫藥十元通函就醫祇先收定貳元餘欵愈時方取法還至妙數藥數天不覺化於無形担保斷根醫寓壽同春大藥房


## 壽同春藥房
SO HONG CHUN
1706 10 Ave.
Regina, Sask. Can.

## 遲疑自悞　良醫在此

此像是名滿白粵久任廣州各善堂醫席八旬老醫盧半農先生所照先生行醫凡六拾餘年助其成名之藥物頭多上開七種乃其最著者耳

▲敎童聖藥　獨步專治頭痛眼花精神彷彿一名雙頭蟲世人多以爲小病忽之也亦最危急之症也及早醫治尤易爲力反是則往往頭目一時昏花卒致猝倒救而莫及恨成千古矣全服壹元
▲法製生地　專一治鼻血之神巧妙藥也壹元
▲戒烟靈丹　又名自然戒烟丹蓄用此丹戒煙雖至任何癮均無痛苦適舒自然戒斷有如靈丹故名耳全料三元
▲便血良藥　獨步專治腸風下血壹名腸紅世之患者每多操作血痔或他症調治豈知背道而馳積重日深竟無可挽每服三元
▲跌打奇藥　此乃治打傷吐血或惡血內困作痛潮熱咳嗽之獨步仙方每服叁元
▲每服良藥　治水土不服脚腫軟痛酒風脚氣等無上之妙藥也每料叁元
▲永明眼藥　統治一切眼疾之妙藥也壹元
▲紫霞霜　此霜乃本藥房獨有歷傳老方專治頭痛疼唯一之妙藥全服壹元
代理佛山梁家園名驗天下藥品包愈步消飲獨步專治步滑精二症二元耳聾復聰飲疏治一切腎虛諸症耳聾耳鳴尤效二元瘡科損口拔膿生肌埋口善秘賽藥壹元氣痛肚痛斷根藥試元耳科聖丹統治一切耳患膿血痛疼數之立效貳元本枝藥房專賣粵東各名家正宇號丸藥爲宗旨藥品乃直由廣州壽同春老號選辦奇來諸君請求正藥所留意爲如光顧先寄銀單包支郵費COD想不便受者寄國外當從新例受辦一切購藥者可省打稅等手續



## 補腎中寶
每罐壹元
每盒二元　半打五元五　壹打拾元
擔保速效

## 壯愛露
△此露有四大特色的妙用
△第一　壯陽固精性交無早洩之虞
△第二　能令異性情熱如火的痴膩
△第三　双方並用更有無限的快娛
△第四　藥性純良無傷身弊腎之憂
◎用法單內詳明其樂趣處包令用者試過不忘也
注意不受C·O·D·
Kee Ling Tong 236 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

## 醫生鍾　寓賣來旅館二十二號房
▲播除百毒　每料三元
▲神效消痰止咳丸　每罐三毛五
▲担保兩日全愈白濁洗射水　每罐一元五
▲包愈永不復發斷根脫痔散　每料二元

## 世界馮昌珠丹專治
一治冷着傷風外感咳嗽
一治皮膚濕毒　三十六樣鮮瘡症
一治斑痲粒仔　風濕骨痛
一治脚底生雞眼用此丹散貼一次斷尾又醫白仔係因冷傷瘡痛
靈丹散每罐重一兩庄一圓二兩庄二圓
1344 Kingsway Vancouver, B.C. 郵箱 Fairmont 997

## 代理處
雲埠　廣萬生　金利源　廣裕隆　周耀初　中華藥房
占尾利市鄭發寧　党件均昌號　車梨役BC餐館　的架市達昌記

## 事務所
地址　喜市定夾緬街　即藏書樓封面）第四層四百〇三至四百〇五號
講錢　詩麼二四二壹
代理　民刑訴訟　各種文件　交涉事宜
（何）（盈）（基）
403-4-5 Dawson Block
Vancouver, B. C.
Telephone Seymour 2421

## 亞洲旅館
AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
加拿大　雲高華

本旅館設在雲高華埠適中地点久蒙衛胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖冷熱水俱全溫泉浴室近更改良裝修完备租價克己倘蒙惠顧加意歡迎
電話　矢么2953L　門牌片打街東壹三九號馬金業總堂樓下
司理馬本步敬啟

CABLE ADDRESS "KAMYENCO"　TELEPHONE DOUGLAS 5570
金然棧臘味製造廠

223 KEEFER STREET　VANCOUVER CANADA
合時臘味登市
貴客光顧　無任翹企
雲埠　金然棧有限公司總理李初啟


## ▲駐列必珠華僑拒日後援會第二屆職員一覽表

執行委員　關崇燿　黃華煉　雷華漢　馬瑞石　周我漢
常務委員　梁樹邦　陳伯平　梁應和　鄭朝銑
監察主任委員　黃華煉　梁應和　馬瑞石
總務主任委員　馬忠　鄭蝦生　黃紀耀　李祥南
雷一鳴　温芹洲　朱學衡　梁經翼　鄭維嶂
財政主任委員　黃立晃　李昌爛　司數員　温芹洲
審計主任委員　伍恭杞　張乾　周家棚
勸募主任委員　曾一唯　梁經命　曾雨佳　周家超　梁炳煜
慈善主任委員　鄭潤濂　敖蕩棠　趙國揚　曾毓湖　周毅生
宣傳主任委員　盧康　梁煥廷　盧一亞　丘周亮　譚克剛　梁惟芳
調查主任委員　何朝晃　李保　葉應標　馮廣賢　温聖垣　馬守基
庶務主任委員　鄭寶溢　曾傳滋　梁經逸　鄭忠橋　梁傳逸
鄭添

加拿大
# 金利源興記
雲高華
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St: E. Phone Seymour 899
Vancouver, B. C.

## 總司理林舉振謹啓

辦到賀年全盤玉盡

★雙托水仙花

本店交易公平不欺
專辦國貨救國勝利
油糖火食罐頭海味
秋季貨品辦到齊備
衣服鞋襪紘索琴棋
紙張筆墨花尊磁器
顧繡綾緞欵式精緻
糖果食品新鮮趨時
參茸藥材揀選正氣
壽丹丸散正貨得宜
貨價行情印便送寄
接滙銀兩快捷不遲

櫬地架梨煙紙：櫬地加利烟仔紙
請用櫬地架梨烟 小包式兩大自動
紙：自捲煙仔諸 厚册紙售五仙
君皆認此爲最佳
之煙紙售價並不
較他種煙紙爲昂

加拿大卡枝利
# 中興公司
CHONG HING CO.
214 Centre St.
CALGARY, ALTA..

## 代理

增城新花 絲苗米
油糖茶豉 雜貨海味
各欵爆竹 合時水貨
十產瓜菜 發器竹器
蘇杭藥材 發行零沽
批價相宜

華僑雜誌
新寫雜誌
戰時畫報

# ▲祖國新聞▲

名　在醫院內逝世　故逝世之孤軍已達四名　閣附謝晉元等各官員　日昨仍在外灘俄義勇團司令部內　各孤軍於十五日仍繼續絕食　四行孤軍曾絕食四日　以表示抗議租界當局之待遇　十五日已照常進食云

●中宣部指令紀念

## 孔聖誕辰宣傳要點

漢口通訊　中央宣傳部　以孔聖誕將屆　特指定宣傳要點　通電全國遵照原電云　各級黨部均鑒　查入月廿七日　爲先師孔子誕辰紀念日　茲定宣傳要點如下

㈠孔子爲吾國繼往開來學術宗師　吾國近二千年來之一切倫理道德政治法律　皆受孔子之思想所陶冶以成　凡讀孔子之書者　其言行生活　無不在孔子理論與實踐之範疇中　吾人紀念孔子　必須闡揚孔子之學術思想　使國家益臻統一強盛　永不爲外患所侵迫

㈡孔子是倡導民權之大政治家　春秋戰國時代　正是王道熄　覇道燃　逞干戈　尚游說　生民遭遇嚴重困厄之時代　孔子目擊時艱　痛斥覇道　倡言王道　主張民權　如禮記大同篇「大道之行也」一段　主張天下爲公選賢與能　尤爲總理所樂道　際此倭寇侵凌　覇道橫行之時　吾人紀念孔子　尤當扶植民權　動員全民抗拒覇道　驅逐倭寇

㈢近來倭僞每假尊孔子之美名　曲解孔子之學說　以愚弄被敵鐵蹄蹂躪下之同胞　此不僅汚及民族先師　亦且侮辱我整個中華民族　吾人紀念孔子　尤須闡明孔子倡王斥覇學說　力闢邪說　不爲倭僞宣傳所惑　一致抗拒暴日　以雪我中華民族奇恥大辱

㈣我中華立國大經　實賴孔子之闡揚忠孝仁愛禮義智信　確立我民族道德之精髓　吾國數千年積弱之因　實由此種民族道德之隳壞　故總理諄諄告誡國民　以恢復民族固有道德爲先務　而蔣總裁亦復提倡禮義廉恥　爲復興民族之始　吾人紀念孔子　尤宜恢復民族固有道德　發揚民族固有精神　以奠定我中華立國萬年有道之基礎　希即知照　幷飭屬遵照宣傳爲要　中央宣傳部漾　廿三印

# 中醫舉操氏將祖傳四代秘方不用升丹埋丸再加研究發明實驗萬應搜毒藥精

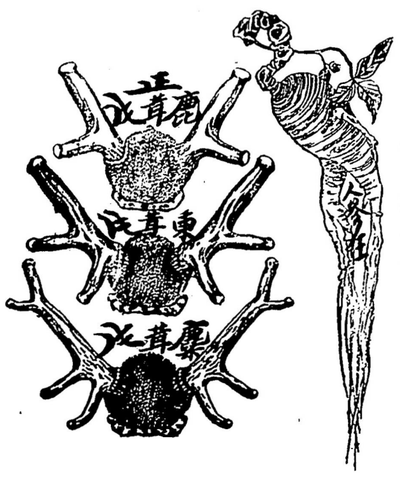
花柳唯一救星專藥久已名傳中外非有奇效豈能獨沽壹味此搜毒藥精每樽叁元輕症壹二樽重症三四樽此藥專治五淋白濁小便刺痛

或紅或腫　便毒魚口　鵝頭鹹瘡
睾丸腫痛　久年餘毒　橫弦芒菓
各種疔毒　楊梅結毒　陽動筋抽
陰囊腫脹　面部浮腫　週身破爛
虫行蟻咬　筋骨疼痛　餘毒墜脚
紅暈斑點　皮膚血毒　紅点紅粒
時起時止　大便燥結　諸般百毒

等症不論花柳初起或舊症復發定然藥到病除永無後患此藥全無藥味每次壹粒最易入口服後五分鐘藥力走達五藏兩点餘鐘見效神速並搜清四肢筋絡骨節血管一切惡毒盡從大小便而出澈底澄清自然全愈既無吐嘔喉腫口爛牙痛損傷氣血之虞亦無刮墜斷種之弊更無阻碍工作之憂男女合用萬試萬靈誠治花柳獨一無二之聖藥也另單說明郵費壹毛不用COD原諒各國恕准入口請剪此告白寄來從速飛郵包稅費到步

## 人參•鹿茸•用史•

中國藥材：千門萬種：玉扎丹砂：牛溲馬勃：兼收並蓄：待用無遺：而君臣佐使之用：涼溫攻補之性：莫不各得其宜：第語其功效：危病得賴以相救：平居足以致康健者：則莫如人參•鹿茸焉•人參性溫：味甘而徵苦：本草經稱其能補五藏•安精神•定魂魄•止驚悸•除邪氣：明目開心益智：




久服輕身延年：綱目云：治男子婦女壹切虛症：發熱自汗：眩暈頭痛：反胃吐食：欵瘡泄瀉痢：小便頻數淋漓：勞倦內傷：中風中暑痿痺：吐血欵血便血：血淋血崩：胎前產後諸病：確有神效之奇功：鹿茸性溫：而味甘：本草經云：主漏下惡血：寒熱驚癎：益氣強志：生齒不老而烏髮：日華云：補男子腰腎虛冷：脚膝無力：女子崩中漏血：赤白帶下：綱目云：生精益髓：養血扶陽：强筋健骨：壹切虛損：耳聾耳鳴：眩暈虛痢等症：大抵人參主氣：而鹿茸主血：人之壹身：肺爲諸氣之主：心爲運血之樞：人參大補肺中元氣：肺氣旺：則臟腑之氣皆旺：精氣生而形氣亦生：鹿茸能充血生精：心血生而經絡寬舒：腎氣旺而體魄壯强：二者合而用之：固相得而益彰：其功效確有不可思議者矣：是故欲求補益者：必須多服人參鹿茸：則氣血充實：顏色增榮：而身體自然康健：衞生君子：其可不樂用也乎：請嘗試之：

人參鹿茸乃保障人生全體之健康不可不選正地道貨採買欲得正地道貨品請到哥林比街舉操氏參茸專家


古巴灣城
# 民聲日報黃焯南總經理
MAN SEN YAT PO
Zanja-26 Y28 Habana Cuba

# 紐約永和昌公司總經理
WING WO CHONG
34 Pell St. New York City

# 中藥兵樂
GI TAO SHE HERBS 分支
132 COLUMBIA AVE.
Vancouver, B. C. Canada
電話 Phone Sey. 6179Y
●醫生容月池方脉寓內

雲高華埠
# 佐治大旅館
本旅館在雲埠繭街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥惟潔汽燈溫煖水喞冷熱且與華埠甚爲鄰近茲爲利便起見特備自由車迓迎倘蒙光顧希爲留意
電話 矢磨一貳叁〇

# 司理人余朋和 鄭福滋同啓

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 230
Vancouver, B. C.

# ▲光明畫報第二期每册四毛
# ▲中華畫報第1344580346644445期每册四毛
# 良友畫報第117133135期每册四毛
▲台兒莊日軍慘敗圖每張貳毛

報局
上列五樣下列實價
牛價賤賣

Leong Ding Bong
13 Pender St. W.
Vancouver, B.C. Can.

# ▲蔣委員長武漢閱兵圖每幅二毛
●新到光明畫報第3期每册實價四毛
# ▲自然彙刊第七集每集實價七毛

# △雲埠致公堂洪門實業部民國廿七年職員表

總理　馬立綏　外交　阮宗豪
監督　陳宜談　李灼南　理財　謝志如

書記　長趙錦田　馬亨　陳治安
　　阮宗豪
財政　張惠介　羅傳護
監督　陳宜談　李灼南
國技主任　陳翼耀　陳偉忠　袁一山
科員　呂禮　趙慶
瑞獅主任　廖華帝　唐自璉　林保安
科員　輔臣羅　余隨時　黃炳昌

# △雲埠洪門体育會廿七年職員表

社長　何春霖　彭國興
監督　陳琳　李康其
交際　朱義禎　林直廷
評議員　催收　劉華　區醒綱
劉乙佑　張榮有　馬俊莊　劉擇佑　彭家華　馬保　甄松

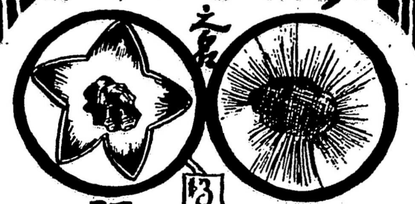
# △溫地辟達權社屆廿吉年職員

理財　林舉職　林神安　議長　蔡元隆　朱灌
書記　周瑞仕　彭艷南　核數　彭寬　周連金

# 福機 磁石

許多男人因女人帝此磁石得到佳運既除醜運數當然成功快樂了

欲除醜運而得佳運請惜快購買此神秘不可思議之磁石



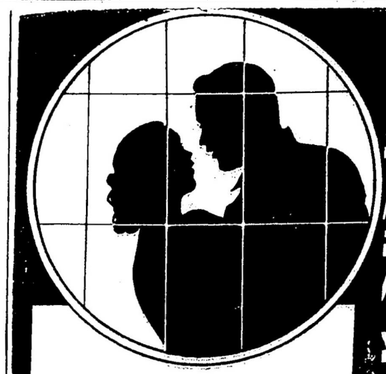

你富抑貧你運佳否、倘你生意不佳腦稱輸錢或悄悄失意忽如斯此磁石佩帶于銀包內自然得到佳運錢財就手幸福無窮

OXI-ORI CO.
32 E. 13TH ST.
NEW YORK, N.Y.
U.S.A.

磁石二粒價銀二元、如無效驗原銀奉回帶此石自然賭博贏致富成功快樂無限購運你友更爲佳妙、

各價二元　色理郵資　請先付銀　遠近能寄　可免打稅　如買又對　照價七折

# 服精補精之樂趣



京都雷鳴春精補精。乃著名御醫秘傳。宮韓補品。爲環球未有之生精壯腎良藥。獨家虔製。專售一種。服之者無不相逢恨晚。自民國開元。始公諸世。至今通銷全國。風行寰宇。蓋其效速而廣。真有令人驚奇者。

一服精補精。不上半刻。即覺着一團煖氣。發自丹田。上冲頭面。由腦後下循脊骨。過腎俞。入尾閭。直達下部　此時精足腎强。渾身和煖。豈不神爽意快乎。

精補精於是得世界公認爲保障腎部之泰斗。一服精補精。永遠可免服別種補品矣。請速一試。方知言之不謬也。

京都雷鳴春虔製

雲埠總代理　活生行


本公司每日均有此物寄付加拿大各部在郵局或關稅通行無阻碍


.C.
◎新到狗嗲原音唱碟
星氏斗笠生意

# 自製經驗良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 2491 Vancouver B.C

廣濟堂自製各種丸散鮮明熟約發客

拔毒生肌葯膏 每合二元五
此膏治損傷凡有損口未壞者貼之即能全愈

跌打止痛葯水 每瓶一元二五
此水散瘀止痛凡跌打撞之即能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒葯膏 每合二元五
專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水撞之即能全愈

萬應爛脚約散 每罐弍元
專治久年爛脚無論新舊爛脚掺之定然全愈

花柳喊疳葯膏 每合二元五
此膏專治喊疳凡染喊疳者貼之即愈

花柳白濁丸 每盒一元五
此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛即止

花柳拔毒丹 每寸壹元 半打五圓 一打拾圓

▲注意 小店常有 茵陳跌打 化庄品 金耳環 花旗參發行

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

林弼臣 專醫瘍癰瘡科 花柳梅痛 跌打刀傷 湯火損傷 續筋駁骨 雙單搬頭 紅白痢症 各種雜症

本醫生精究醫學以扶危救急為普救世人為宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業復又留學博士專科畢業多名重一時及來埠各屬抱病求醫者屢卷奇效症若今重則中西法參用究病源著服論根據實驗心細衍妙配投良劑所由藥到回春精治內傷吐血噎嗽眩暈眼科腳氣喘瘍癌瘡瘍花柳奇難症一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外埠遠難就醫者可將受病理由列明函知決能按症發藥應服珍愈并將醫學考究經驗各藥開列寄外埠每薄加郵費悞

## ▲粵屬新聞▼

### 各地之熱烈獻金情況

●一八一三紀念日 （五）

查是日（江門）民衆最先獻金者爲小童陳敢華 拾三歲 獻出銀毫二元四毫 銅元貳百六拾六枚 女童鄒笑卿 十二歲 獻大洋二元四毫半 毫券一元四毫 六歲女童陳炎娟 獻撲滿一個內有三元二毫 另銅元五百八十四枚 女童陳美嬋 獻撲滿一個內有一年約四拾餘歲之賣瓜菜婦人 將衣袋所有傾出 得銀四毫獻出 又有年卅餘歲之苦力鄧揚 將存欵銅元八百枚携到 悉數獻出 並向台下民衆演說 勸請各同胞努力捐輸 獻金救國 詞雖俚俗 但句句出於腑肺 頗能動人 並自唱獻金歌一闋 台下民衆掌聲如雷 人人喝彩 又有壹年約五拾歲老婦陳楊氏 外海鄉人 將耳上之金耳環一對脫下獻出 該耳環重約一錢四分八厘 又查是日花界妓女及水上珠娘等紛紛出動 分向水陸住戶募獻 異常努力 成績甚佳 又江門戲院 中華戲院 由拾三日起一連兩天 將收入所得獻出 預料將來全邑五日獻金 總大有可觀云

（完）

### 台山四九發生刼案

台山訊 五十東邊龍村李煖李釗李昌等 日前往四九某巷 購買七九槍枝 以備壯丁訓練後入伍之需 越日阿釗等携粵幣九百餘元 前往交易 並帶左輪槍一枚自衛 詎行抵南村附近南溪廟竹巷歲 突有匪徒拾餘人由竹林擁出 拔短槍向李釗等包圍 將其身上之粵幣九百餘元 搜摸淨盡 並將左輪手槍搶奪 逍遙逃去 當時各匪仍欲執槍向阿釗等轟擊 隨見名人求情 乃獲脫身 七月廿日李釗等乃具呈四九墟警察分駐所 請將搶刼犯李某朱某等十餘人拘解縣府律辦 昨經飭變到鄉緝捕 惟未獲案


美盛金舖 MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 9396L

十足金葉首飾 各廠大小鐘錶 各款眼鏡 代理開平明報 全年報費五元 五毛 司理鄧湛隆啓

義泰泰泰公司書莊
G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E
Vancouver, B. C. Canada

大幫抗戰新書 八折平沽
購書壹毛只收八仙 目錄印備奉贈

抵禦外侮與復興民族 一毛五
此乃蔣介石四年前在廬山訓話時所講長凡十餘萬言預言此次中日大戰中日軍備之比較禦侮策略及日軍之必敗此書可當 蔣介石預言讀

第八路軍抗戰回憶錄 貳毛
中國共產黨真正的態度 參毛
愛國新歌抗戰歌曲集 壹毛
國際形勢演變與中國抗戰 貳毛五
中蘇合作抗日論壹毛 朱德傳壹毛
抗戰必需的義勇軍壹毛 新路線壹毛
抗戰與建國 壹毛 毛澤東貳毛

下列書報雜誌一律實價發售 無折

良友戰事畫報 五毛
東方畫報 四毛
良友畫報 四毛
東方雜誌 三毛
中華畫報 四毛

新寧雜誌 毛半
香港循環報壹毛
申報 五先
中華新地圖九毛
台山華僑雜誌毛半
探海燈小報三張毛
大光報 壹毛
民國大地圖 壹元

Y. Bing 1706½ 10 th Ave. Regina, Sask. Can.
方效片廣告 附寄此念特減收半價 週年紀病者茲以利貧逢二十 年例減價壹次

▲信者得救
▲求子未得者注意 ▲矛戟弱小者注意 ▲男女心痛者注意 ▲盤軍經武丸每料銀四元 此丸滋陰種子助人身体發育使生殖器幹永遠雄偉夢遺滑精最效喊人類 ▲遠近心痛茶每劑銀四元 此茶專治老幼新舊心痛若於痛作叫苦時服之收效尤速限壹劑斷根 ▲喊線矢磨二九貳九 地布杭文披露 D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C. Phone Sey. 3929 ▲住家喊線 Fair. 3445Y

裕綸德記行 YEE LUN ARK KEE LTD.
所所所發發發
534-6 Fisgard St. Victoria, B.C. Canada
P.O. Box 1155 Phone Empire 1631

救國勿忘
振興國貨
本號大宗油米雜貨
志在推銷
特別平沽
行情印便
函索即寄
總代理
胡耀之濕毒膏
發行零沽
無任歡迎

白羊樓書莊 Bok Young Low Book Shop
雲高華埠
90 Pender St. E. Vancouver, B. C.

所有書籍 大廉價八折
包醫斷根白濁葯 水 每罐四元
目錄印備函索即奉

▲接整水喼
本號承接修整水喼喉幷裝冷熱水喼電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整其爲利便幷以廉價相就華友光顧由喊線通知從速應命
▲喊線矢磨二九貳九 地布杭文披露 D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C. Phone Sey. 3929 ▲住家喊線 Fair. 3445Y

◎新到 狗嗲原音唱碟
黎明鐘 樊梨花 一只
薛覺先 上海妹 半生脂粉奴 一只
薛覺先 唐雪卿 白金龍之花園相罵 一只
桂名揚 關影憐 十七嫁十八 一只
廖俠懷 肖麗章 過江龍之借寶 一只
白駒榮 關影憐 琵琶動漢皇 一只
白駒榮 呂文成 俠女從軍 一只
白玉棠 千里駒 藕絲橋 一只
駱錫源 鄺卓芳 釣金龜 一只
以上俱是十寸双面狗嗲原音新欵唱片每只廉價沽銀八毛五仙不包寄費 每套均有唱曲冊附送
ENG CHOW CO. 104 E. Pender St. Vancouver, B.C.
雲哥華五洲大藥房啓

墨杞云麵包公司 McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
MADE PURELY FOR - YOU
Phone 28131 10642--100th St.
EDMONTON, ALTA.

△二埠達權社員圖卅吉年職員
社長 李來百 李焯偉
議長 蔣會可 李天立
書記 李奕仍 黃連
交際 陳履權 黃石安
財政 蘇杜儀 李漢
監督 李聖創 羅壽
宣傳 余毓連 梁灼南
核數 黃禮富 宋昭懋
催收 梁廷衮 羅星全
調查 余穗和 李來仟
庶務 張明滉 劉希鑾
駐尾路置埠書記 林文合 譚煜
評議員 林立禮 黃鉅 區育學 葉崇義
葉文選 林三和 梁都 宋肇修
宋華達 吳錦昌 雷維碩 譚文廣
易郁 梁華長

▲尾利偉血致公堂卅七年職員表
正會長 洪昌 關崇駿
正書記 關榮國 李扳
正外交 吳沛霖 梁標
正監督 方榮 關昌國
財政部 關國就 關崇進
催收員 張培振 黃洪光
核數員 關崇和 關章
庶務員 麥水 李滿興
正議長 張椿宏 張林澗
評議員 張杞梓 關國雅 關崇海
馬整 胡寬銘 張椿治
張晃灌 胡壬 張炳聲
梁瓊芳 關仲寧 黃希堯
梁坤 李汝洪 張鍚松
張文格 張進廷 黃成
關煜勳 梁金海 關勳協

買紙料者注意
本公司常有各種紙料齊備·如包物紙·廁紙·繩仔·信皮·紙筆墨·及學校用品·華友光顧·請留意焉·
Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria.
哥林比亞紙公司謹啟
本公司創立多年專製最靚麵包及各色餅食貨真價實久已馳名並在加拿大各大商埠增設支店數十間華友光顧無任歡迎 茲將加西有本公司支店之各埠畧列于後
舞市阻 点間頓
雷振打 雲高華
卡技利 域多利
列必珠 沙市加寸
波蘭頓 駐点
總公司啓

白馬香煙
質純 味香 料美 價廉
WHITE HORSE FINE CUT CIGARETTE TOBACCO
半磅庄 65c
半磅庄 65c
發售處
輔行雜貨公司
FOO HUNG COMPANY LTD.
129-131 Pender St. E. Phone Sey. 3440 Vancouver, B. C.

KUO KONG SILK CO.
國光公司絲髮
27 PENDER ST. E. VANCOUVER B.C.

國貨美備

本店新辦到大宗正中國黃皮篋袋・紡綢・文華縐・綾・羅・綢・緞・男女顧繡衣裳・鞋・襪・絲巾・檯仝・宮燈・古玩・顧繡名畫・精造絲說衫・飛館用衣・旅館用衣・園工衣・男女日常用衣・凡屬衣物・應有盡有・大小光顧・一律厚禮歡迎・

目錄印便函索即奉

Kuo Kong Silk Co.
27 Pender St. E. Vancouver, B. C.

雲埠 國光公司啟

加拿大 雲高華 彰錦公司
GUM JUNG CO.
102 Pender St. E. Phone Sey. 7003
Vancouver, B. C.

本號開張廿有餘年專做車衣兼中西縣杭絲髮生意荷蒙我各界僑胞垂顧以致生意日上今爲適應我僑胞需要起見大加擴張特添聘著名裁縫工匠悉心研究精造各款中西服裝務求襯身適體包令貴客滿意如做工衣厨房衣及旅館大小床布枕袋均用上等布料工精價廉以求久遠交易零沽批發一律歡迎僑胞惠顧請留意爲

司理人 張明益 張椿杰謹啟 關華大

埠多利域 雲高埠華 李天助
TEEN JORE
256 East Hastings Street
Vancouver, B.C., Canada.

李天助馳名濕毒藥膏
李天助馳名濕毒藥膏
專治一切皮膚症之聖藥
命八千萬確有奇效
此膏久已馳名由來不勞贅述凡屬濕毒尺一切無名腫毒遍身瘡疥小兒胎毒黃水濕瘡瘙癢等症均可治愈人由陽梅發動遂年潰爛斯症非此膏即止痛收口主肌自然生長百發百中應酌20磅
定價每盒弍元
兼治各種痔瘡毒瘡
此膏專治痔瘡初起或已潰破流血或腫痛或痒或痛或已成漏管均有奇效
定價每盒弍元
兼治各種花柳毒瘡
此膏專治花柳毒瘡初起或已潰破流血或腫痛或痒或痛或已成漏管均有奇效
定價每盒弍元
兼治各種外科瘡毒
此膏專治外科瘡毒初起或已潰破流血或腫痛或痒或痛或已成漏管均有奇效
定價每盒弍元
各代理列
吉利街 金利源
各埠均有代理處
中外各大藥房公司及各銀行公司輪船公司均有代理處
非常靈驗速知名
崇治皮膚濕疹癬瘡風癩癩毛鵝掌牛皮癬粗糙滿面青春痘痘瘡無名腫毒遍身痕癢此藥水殺蟲止癢解毒立刻見功
定價每瓶一元
李天助止痛解毒水


## ▲域埠致公總堂達權總社通告

爲通告事：照得第八屆懇親大會代表團議決：規定全加致公堂總幹部之總幹事職責：每年要出巡全加各埠致公堂一次：宣傳洪門一切堂務：本總堂總社：因授以全權：使所創各堂社：如遇有大小事務：可就地與該總幹事鄧霽章君面商辦理：至鄧君抵埠時：請妥予接洽可也：此布：

大中華民國廿吉年九月六號

欲捲成較好之烟仔：請用黑幅烟絲自捲之可也：蓋其烟質醇淨：又芬香故也：

## ▲廣東新聞二則

●今後組織民衆訓練民衆將由政治部辦理

### 戰區政治部統一辦理

廣州訊　第四政治部　最近召開戰區內政治工作人員會議　決定加緊組織民衆及訓練民衆　並使軍民間得到密切之聯絡　以收指臂之效　現該政工會議　經已完滿閉幕　各出席人員亦已紛紛返防　昨廿六日懷政界消息該部正副主任李煦寰　蔡勁軍　以動員民衆　參加抗敵　實屬刻不容緩故除責令戰區所屬部隊　就近訓練民衆外　並以現時本省對於組織民衆一項　多由各機關自行擬訂計劃辦理　以致往往因政令之不同　使各民衆無所適從　結果未能收預期之效　現爲使計劃齊一　步驟同趨起見特決定依照最近軍委會政治部所頒佈之國民軍事組訓整備綱要由戰區政治部負責統一推動國民軍計劃　機關團體　均須依照該部所定方針組織訓練民衆　不得另訂計劃以免分歧　現詳細辦法　已在計劃中　日內即可實現　但爲免影響現時所進行之工作計劃　或先將各縣一將來各縣民衆抗日自衛團及社訓隊等擴均改爲國民自衛軍事訓練總隊其原日統率機關　亦將稍爲改組　由戰區政治部籌統策劃云　又查該戰區政治部　以今後工作方針　經已確定正節節開展中　茲更爲使軍民政治順利推行起見　特嚴限戰區各級政治部於九月一日以前組織成立并將經過情形呈覆察核　據記者探悉戰區各級政治部　前已限期八月一日全部改組成立　但因當時時間短促之故　致未能完全成立　現李主任煦寰爲健全各級政治部組織　推動軍民合作　故再限九月一日一律成立云

●賊機二十四架分襲粵湘各地

### 南雄空戰八架被擊落

—續—

中有四架已查悉墜落地點

一架受重傷在虎門外墜海

▲擊落敵機　我駐某地空軍第某大隊於接到敵機來犯情報後　即駕機昇空　嚴陣以待　迫至敵機飛入南雄上空盤旋　正欲肆虐之際　我隱於高空雲裏之飛機　在高空猛撲而下　向敵機重重包圍　猛烈掃射　敵機以我機突然從高而下　倉皇失措　即將炸彈糊亂投下　南雄上空　遂展開劇烈空戰　激戰移時　敵機當堂被我擊落八架　其餘三架　亦有一架被我擊傷敵機見勢不佳　即突圍南飛逃遁　沿從化花縣經黃埔出海　其受傷之敵機　飛到虎門口外　已因傷過重　不能支持墜于海面

▲墜機地點　至被擊落之敵機骸　截至發稿時　已有四架查得墜於南雄城外　左邊廿里許之荒地　其餘四架則尚在尋覓中　至被擊落之敵機　均爲九六式之雙翼水上輕轟炸機　機身塗銀白色　敵機師均已斃命　至我機亦有一架受微傷　被迫降落　一架失踪此爲今晨當局所得之情報　惟至下午　又接南雄電訊　失踪之我機　頃已安全飛返　是晨空戰之結果　賊機被擊落九架　我機則一架受傷也（未完）


加拿大 溫哥哥吧

天生堂發明陽痿救星丸癒花亢陽露

HEN SANG TONG
165 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.

陽痿救星丸單弍元雙料弍元加料六元

人生缺憾　莫若陽萎　未老先衰　絕嗣傷身　面無顏色　房術之力　未交即洩　此等惡疾　若不療治　床前妻妾　絕望風月　有男嗤女怨　請服本堂陽萎救星丸　夜服一丸　能衆妻妾　挽回風月矣　如藥不實驗　不敢掛齒　倘不立効原銀奉回　如買加料者贈送加料戀花亢陽露一寸

戀花亢陽露每罐二元主治

陽具細小　發育不全　房術乏力　未交即洩　男嗤女怨　是等惡疾　若不療治　永沒樂趣　本堂發明一種妙藥　名爲戀花亢陽露　外療簡便試於生殖器前部　僅三分鐘之久陽具偉大驚人　長大迅速勁脆非常　有病去病　無病壯腎　不傷身体　種子神奇　非係誇言　當面見功　每瓶消除・包飛郵送上・

奇異靈丹每罐二元

主治五臟痼疾・心胃氣痛・蟲腫肚痛・大便不通・花柳餘毒・風濕骨痛・牛皮癬・皮厚重重・面隱紅点・類似癩瘋・眉毛髮落・心驚肉跳・百藥無効・一服見功・萬疾悉除・包飛郵送上・

內消痔丸　每樽一元

主治肛門痕癢・內外痔痛・大便艱難　腸頭反凸・遠年痔血・壹服見功　若不効驗・原銀奉回・

活命靈丹　每盒一元

主治楊梅結毒・遍身遭爛・濃水淋漓　痛苦難當・疥癩瘡癬・一掃全愈

愛情花露雙料五毫雙圓

主治・愛慕性急・慾動精流・未交即洩・遺精夜尿・每用六滴・濕于陰前・僅十五分鐘之久・有神化之戰術・能柔能剛・能弱能强・久戰不倦・抵抗力强・誠一種之妙藥也

花柳一掃光每盒弍元暫收弍元

花柳惡毒　人所共知　絕嗣傷身　損容缺体　無異縱虐　傳染迅速　殃及妻兒　豈不令人避忌　欲除斯患者　速服本堂之花柳一掃光丸　永除後患　無傷身体　不碍生育　主治小便刺痛　五淋白濁　熱頭鹹疳　橫菈芒棗　魚口便毒　面似虫行蟻咬　紅点斑癢　梅毒堅脚　臁水淋漓　服到此丸　真不斷根　雖入危境　亦得逃生　一服立効　三日全愈　如不應驗　原銀奉回　包飛郵送上

醫生薛覺慶司理

▲極樂氏藥房遷舖擴張
大減價剪此字付來　每十二元買一送一

極樂氏精補精藥水每樽能服七日每日服三次　服完壹樽陽具堅硬身体强壯實補身之妙藥也
治腳冷腳震　治眼花耳鳴　能開胃消食　治陽事不舉　治交感無力　治夜夢遺精　治精虛囊墮　治見花卽洩　治尿後反滴　治腎虛腰痛　治子息虛花　合轉老還童　以上之症自然藥到成功　壯陽丸每樽五毛　久戰水每樽貳毛五　美容露每樽五毛　白濁丸每樽壹元　處女丹每樽貳元　探花無憂丸每樽壹元　心痛粉每樽二元　風流散每樽貳毛五　立止皮膚癢藥水每樽貳毛五　齊人藥水每樽五毛　極樂氏花柳搜毒丸每樽二元　治白濁莖痛　治皮膚奇癢　治芒菓橫弦五淋白濁花柳骨痛　治大便閉結　Geck Lock Sie, 826 Main St. Vancouver, B.C.
▲坦蕩胸懷民族領▼

△宛地辟達權社鳴謝廿六年經費

李瑞門　黃鏡鳳　各五元
黃金灼　譚昌期　馬光安　李仁林　余灼南　鄧雲章　各五元
林翰元　呂瑞卿　彭榮傳　曹鳳顏　馬駿　各貳元
蔡吉連　林長　陳哲生　林安　各壹元

曹統新藥行
C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.
通訊地址　羅省分行

◎恭頌良醫妙藥

曹統新大藥房舍弟舊歲患白濁症試服貴藥房新久白濁丸貳盒完全收功至今年又染痰塞喉間之患欲付來化痰藥水服之卽能化痰果然神效無比特此奉聞敬候
醫安　旅墨國劉日初敬上
Genovevo Sanchez, Ave. Jalisco 201 Pueblo Nuevo, Mexicali, B. C., Mex.

◎小腸氣痛遇靈丹

統新先生鑒弟前因小腸氣痛發作曾向貴號購男子七疝丸數次服後至今未見再發先生之藥爲弟解除痛苦功效如神深感盛德倘弟力能做到之處定必爲先生介紹也
Sam Sing, Box 511 林善美上言
New Glasgow, N.S., Can.

◎皮膚止癢水確神效無雙

敢者弟雙手患皮膚濕毒症年有於茲十指居九有裂痕痛苦非常用盡中西藥品無法醫治昨蒙曹統新藥房付來止癢水一樽用後完全將濕毒裂痕消除如曹統新先生所製之止癢水真獨一無貳之聖藥也
旅加屬片市魯弼埠陳樹芬恭頌
C. S. FONG, BOX 114 Prince Rupert, B. C., Can.

◎幸遇良醫能救我

曹先生果實明白我之症也弟因面上皮紅肉腫攖如蟻咬醫到林頓金盡仍無功效始面求曹先生治理蒙付來藥品僅用三四天卽一樽而光威風之絲藥爲登報以彰仁術
HOY TAI, P O Box 140, Vernon, B. C. Can.
開邑許浩顯拜謝

◎遺精藥丸確有功效

曹統新大藥房鑒前接付來夜夢遺精丸二兩服畢服後已無夢洩確見功效特字報知
CHARLIE LEONG PARK 澄孝藥栢上言
292A Humboldt Av., Roxbury, Mass.

△夜夢遺精丸　每兩一元二毛五　發泊無夢滑洩二兩見功
△新久白濁丸　每盒一元二毛五　新久刺杏早起封頭皆合
△消粒解毒丸　每兩一元二毛五　血毒濕毒解粒食之斷尾
△皮膚止癢水　每樽一元二毛五　濕毒解粒痕癢癢之卽好
△男子七疝丸　每兩一元二毛五　小腸疝氣睾症二兩見效
△化痰葯水　每樽壹元　無論寒痰熱痰均能化除
△結胸氣痛丸　每兩一員二毛五　胸痛氣痛二兩見功
△瘀積作痛丸　每兩一員半　療風痛氣頂吐血均合

曹先生果實明白我之症也弟因面上皮紅肉腫攖如蟻咬醫到林頓金盡仍無功效始面求曹先生治理蒙付來藥品僅用三四天卽一樽而光威風之絲藥爲登報以彰仁術
HOY TAI, P O Box 140, Vernon, B. C. Can.
開邑許浩顯拜謝

曹統新藥行

曹生先醫科精理啄血花柳白濁痢疔痔瘡雜症發售經驗良葯倘蒙僑胞問症取葯一律歡迎救急良方目錄印便承索即贈

# 燈閒

記筆

## 留芬記 (二)

(蒼雅)

殘秋下滸，輕裝待發：既至：鄭生迎於河岸，寄居某逆旅：內多鶯燕，簷影衣香：往來頻繁：移情錦幌，寄跡郵亭：羈旅孤客：慰情聊勝：個中盛況：不啻北里：惟地僻才難：鮮足顧盼：遊客留駐：乃多市儈：跋涉來往：罔非逐利：俗氣薰人：不覺欲嘔：予既闢室：即有一二雛娃：來相窺探：鄭生指点笑語：此間粥粥：苟有綺興：不妨問津：予笑謝之：是夕：鄭生邀往聽歌：紅氈毯上：聲裂金石：鶻鬟十五：曼麗絕倫：詢名曰芬：來自濠鏡：擅歌不多：造詣尚淺：奉母偕來：聊博升斗：予願鄭生：慨言十步之內：必有芳草：昔人所稱：良不我欺：不圖空谷：乃覯佳人：衆香繁豔中：疑逢天仙矣：鄭忻然謂芬所寓居：即此旅舍：蹤非夜度娘：要亦不足稱禁臠：若其莫逆於心：鷄盂且試纏頭：未嘗不可一親香澤之役：一受抵抗於鐵軍：一二八上海之役：再受打擊於十九路軍：由是方知我國軍隊之不可以戲侮矣：標榜鬻藝：固當別論：予笑曰：坤伶大率類是：薄負時譽：猶且秘營副業：遑論此輩：不藉左道：靠能餬口：環境使然：實逼處此：夫何責焉：午夜回逆旅：經芬室：芬適卸裝：倚室門小立：流眄含笑：意若趨迎：鄭生乃偕予步入：小室垂簾：差復雅潔：引見其母：儼然鵠也：既而手瀹清泉：躬爲煮茗：予適今尚不忘其遺愛也：其父玉雲：則曾任東山區長六七年：中外居民頌之弗衰：吳氏畢業於西江講武堂：初隸第一師李任潮部：參加北伐之役：積功薦陞營長：民二十年寧粵合作：十九路軍自贛南移防淞滬：因不堪敵軍之壓迫：竭力抵抗：廣東精神發揚於世界：此其嚆矢乎：旋以功陞團長：及此次拒日軍興：粵省當局組設保安隊以衞桑梓：吳氏被任爲某團團長：防守南路某區：日前當軸擬將保安隊擴編爲旅：擢陞吳氏等任旅長：所以厚實力：禦强敵：安邊圉也：

## 抗日先鋒之吳康鑑

(生弼)

向來日本侵畧派都視我國軍隊如泥塑强敵：安邊圉也：

## 明年打退日本仔之預言

(大羅仙)

不佞好研究星卜之學：方以類聚：物以聲應：理固然也：是以舉凡有類於星卜及預言之事件發現：友人多以郵書相詢：研究解釋：昨接友人書：謂昨閱內地報紙：見有一段新聞：類似預言者：照錄付上：請爲推測：據云「一月前賊機狂炸廣州：退出之後：全市所有救護人員：均出發施救：不料正在工作之際：在一處地方：竟發現有石一塊：方整古雅：似百年以上之物：且石上刻有許多小字：惟字跡被泥塵所沾染：當時難於認識：曾經一救護員攜歸：將之洗淨：始悉其字爲「一月出東方日在頭：牛不成牛斗不斗：二十將軍爲漢將：二人同行倒轉走：半邊人來一個口：添丁快用手來收：滾滾錢銀載一艇：口中無食怎樓留：乞兒鉢上金不要：子孫千萬有人求」一時哄動全市：羣相推測：究竟此中意思如何：屬吉屬凶：祈爲一測云：

不佞閱此書後：思索一過：覺得所述石上文字：係我國民族將復興：倭賊明年便敗亡之預言也：蓍月出東方日在頭：是爲明字：牛不成牛斗不斗：是爲年字：二十將軍爲漢將：是爲將字：二人同行倒轉走：是爲介字：半邊人來一個口：是爲石字：添丁快用手來收：是爲打字：滾滾錢銀載一艇：是爲日字：乞兒鉢中無食怎樓留：是爲日字：口上金不要：是爲本字：子孫千萬有人求：是爲仔字：合共十句而言之：則是「明年將介石打退日本仔」十個字也：觀此：則吾同胞：祈振起精神：勿餒志氣：出力出錢：幫助政府：明年便可報我國仇：雪我國恥矣：特於同書友人之後：表而出之：以爲我軍殺賊勝利之預祝焉：

## 節約與生產

中日啟釁：及今經年：雙方消耗人力物力：官屬不貲：中日兩國人士：已知此次之鬥爭：爲全國人力財力和之鬥爭：且更知此次鬥爭：非一朝一夕所可了結：日方有長期作戰：我乃有長期拒戰之口號：敵我兩方：均積極進行節約運動：使一點一滴之國力：俱能用於戰事：我國節約運動綱要：經國民參政會通過：然從來談節流者：必談開源：有源始有流：有流乃有節：故在殺賊期內：一方面固應力行節約以減消耗：一方面亦應積極謀生產：以增厚殺賊力量：日本藏相池田成彬：前月廿八日：在八團體慶祝會中發表演說：曾有「今後政府應一方實行國民之消費節約：他方則謀生產業之擴充：同時爲適合長期作戰起見：產業方面：如僅取抑制主義：當非善策：積極方面：尤應謀適當對策：而致力于輸入貿易之振興云云」等語：亦足爲我國人所參考者：吾國四川雲南廣西各地：物產豐富：若能積極開發：必然增厚殺敵力量：據日昨江亢虎先生：過港暢談桂遊觀感時有云：廣西地下出產：此地上出產爲多：年來礦業發達：如金礦：錫礦：煤礦：有公司五六十家：大規模開採：近因中央統制外滙：存貨堆積不能出口：多數礦山無形停頓：此種現象：當局諸公當局乃別施新刑：製爲紙簽：插之賭徒背後：上書棍責賭徒：既遍遊賭市：即踵而至聚賭之場：就地施以棍責：人凡數十下：以警棍懲賭棍：壹時傳爲快事云：

(翠微)

## 粵市懲賭之肉罰

禦敵以還：粵市賭禁：百密會終一疏：久爲當途者之大忌：顧廓而不清：彼愍不畏法之賭徒：蓋得利用當道集中精神於禦賊大計之間隙：得以乘時竊發也：窮陬僻壤之間：賭風之熾：固無論矣：而附郭四郊：且亦有嘯聚活動者：地方之無賴聚焉：鄉鎮間之有勢者庇焉：嗜賭之男女附焉：司守望者有靈遠之耳目：事庇護者：有豪雄之胆：因之司緝捕者乃多勞而寡獲：既得而懲之：則緩可遵罰：苦役可充當：而餘黨不可滅也：以是而遭地方之隱患：政府之深憂：峻刑百出：根株未除：尤慮風鶴聲中：勞民會集：既禍閭閻：復以妨礙禦侮：故終不得不除惡務盡也：日者：江南有賭場：處於工廠貨倉林立之地：呼盧喝雉之聲：傳於當地有司者：大派司緝捕：一網而擒：結果：得聚賭者八人：皆窮措大之徒：鍰無可罰：且亦屢嘗鐵窗風味：冥頑不靈者：其一參

## 國家是何人者

我國人好儲款外國銀行：尤其是貪官汚吏：與及軍閥等下塲後：則十里洋塲：大座洋樓：嬌妻美妾：有如王侯：何以不見此等捐些少救國金：反見國中貧苦大衆：縮食短衣以捐資：真不可解：或者國家已無彼輩份子：彼輩居住洋塲：耳不聞砲聲：目不覩難民：彼足跡所到者：只有舞院花園：酒樓餐室：左右皆爲阿諛諂媚之人：又何怪其一毛不拔也：

(啞子)

## 思親

詩界

塘波九郎

親老家遙愧此生　慈雲滿目倍關情
昔年猶祝雙親壽　今謝椿庭語不成

其貳

嘗聞萱草可忘憂　白髮垂堂入五秋
子職未能承菽水　風塵勞碌遠方遊

其參

黃香昔日能溫席　九子胡爲尚未歸
寸心雖報三春暉　風燭年高懷我母


## 廣裕隆雜貨藥材發行

KWONG YEE LUNG CO. LTD.
135 Pender St. E. Phone Sey. 9026
Vancouver, B. C.

## ○新到

冬節貨品
水仙花
新枝乾
送禮茶
貨靚價平
行情印便　函索即寄
僑胞光顧　無任歡迎

## 華埠 雲高 中原興

JONG YUEN HING CO.
112 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

新到
北江新冬菰
北江靚香辛
南華淨妮草菰
藏搵靚曹白
各種鮮明藥片
蛤蚧大補茶

(雲埠)金利源　廣萬生　國信公司　活生行　元發　合生　(域埠)德隆茂利
(都朗杜)福源公司　(卡技利)中興公司　(溫地鄉)萬和昌　(滿地可)泗盛　新共和　永泰昌

## 加屬各埠代理署列

## 駐雲埠全加洪門致公堂總幹部通告

爲通告事全加洪門致公堂總幹部總幹事鄧雲章君因公出巡全加調查各區堂務以爲興革之借鏡幷慰於國難期中亟宜勉勵洪人統一意志努力抗日救國鄧君業於九月四號由雲埠起程先到東方出巡凡我堂社同人仰於鄧君抵步時妥予接洽是所切盼又總幹事職務暫由雲埠致公堂會長陳宜中華民國廿吉年九月二日通告

## ◎林德耀◎

精醫花柳跌打外科雜症

花柳搜毒丸每樽三服五元
跌打止痛消腫膏每盒壹元五
瘡科藥膏每盒貳元
珠珀拔毒生肌膏每盒貳元
疳疔痔瘡膏每盒二元
皮膚濕毒痕癢膏每盒貳元
遠年爛脚膏每盒二元
龍虎陰疽膏藥每張壹元五
小兒胎毒膏每盒二元
跌打風濕膏藥每張壹元
久近頑癬膏每盒貳元
小腸疝氣丸每包四服一元
各丸散未能盡錄倘有奇難怪症請祈函知審症配藥付上以期厥疾早癒
寄貨處雲埠片打街東成昌雜貨舖
通信處　士地厰同和轉交
LIM TUUK YEW
c/o Hong Wo Co.
Steveston, B.C.
電話 Phone 19

## △埠佛埠達權社鳴謝廿六年經費

馬宗三元　陳林壹元半　馬驂倫五毛
伍鳳屏女士　周錦清　林綸元　各壹元

## ▲世醫鄧浩泉內外方脈兼理眼科

古云醫不三世不服其藥誠以醫理甚微若非增加閱歷繼續參研未可輕於嘗試也本醫生祖上世習岐黃家傳學術馴至先父暢懷遂得主持省方便醫院醫席數十年成績頗大善堂推崇復以纂修之法案並所經驗之方針傳授子弟本醫生藉斯先緒問世來加向厲維城多年頗著功效深蒙僑胞讚許近由祖國復返轉駐雲城特此佈達俾欲消除疾苦講究衞生者知所踴召焉

▲舘廣現遷往哥林比街四三五號

雲高華埠
## 活生新記藥行

本行選辦祖國各省正地道生熟藥材安南玉桂土木人參正高麗參正北鹿茸渾春鹿尾靶搜雪各號壽丹丸散海狗鞭花旗參化痧用品發行零沽一律歡迎自置電機研藥製丸僑胞光顧仰留意焉

WAT SANG SUN KEE CO.
87 PENDER ST. E.
VANCOUVER B C

抵禦外侮與復興民族

新出版

本軒前編印蔣委員長在廬山軍官訓練團演講之「抵禦外侮與復興民族」及第二次演講與林主席廣播演講之「中華民族的正氣」內容發揮我國抗戰大計劃及如何戰勝強敵吾人益堅信最後勝利必屬于我深蒙梓里贊許爭相購閱將近告罄茲爲普遍愛閱梓里起見特翻印千數百冊將價減平每冊僅收回紙料銀貳毛郵票亦可代用請速來購

加拿大 雲高華 圖新軒印務局主人啟

HO SUN HING CO.
258½ Pender St. E.
Vancouver, B.C. Can.
Phone Doug. 5575

西醫 地址 198 Hastings St. E. 電話 Seymour 6028 High. 2226R

龔龔龔龔 邦耀

統理男女老幼內外全科擅醫花柳奇難雜症　接醫体恤會工人創傷　兼補血補肺注射回國防疫注射

每逢禮拜貳朝拾点至拾二点贈醫不收分文

上海保和堂藥局

BOW WOO TONG 華雲高註冊 通訊處 P. O. Box 1058, Vancouver, B.C.

△久虛白濁者宜即服▽

治+喘 虛濁

各埠商店均有代售

啓者本主人因事歸國所有虛濁藥批發事宜概托關雁舟君暫爲代理如有磋商請與關君接洽可也

SILVER FIZZ
London Dry GIN
NOW IN THE NEW FLAT BOTTLE
12oz. 90¢
25oz. $1.75
40oz. $2.60

醇良適口之銀色

伐市嗽之

○○○○○○

崙墜滋補振酒

每罇十二安砂銀九毛

每罇廿五安砂一元七五

每罇四十安砂二元六

此告白位不是酒局或丕詩省政府登載


## ▲廣東新聞二▼

◎南雄曲江間

### 我空軍殲敵之詳情

廣州訊　獸机九架　八月卅日上午八時許　由閩經贛　圖飛粵北進窺南雄曲江　我防空當局據報　即通知某地我空軍將士戒備　吳朱兩隊長　遂親率鐵鳥隊凌空截擊　距該批獸机中途折回湖南郴州　我机隊搜索不獲　乃向韶關方面巡邏　時遘次批獸机十二架　正向韶城南門附近　猛投二十餘彈　我机隊乃居高臨下　突然出擊　敵倉惶無措　我吳朱兩隊長忠勇奮發　指揮各机出上入下　痛予掃射　未幾獸机某架中彈着火　濃烟突冒　垂直墜地　我机覩狀　勇氣百倍　續將獸机打得落花流水之際　三批獸机十八架趕至增援　路過南雄　並投四十餘彈　旋續飛韶城參門　以衆侮寡　然我飛行勇士鎮靜逾常　沉着迎敵　以優嫻之技術　握住機點　一面還攻　縱橫天空　掃蕩妖氣　俄頃又有獸机兩架中彈　顚簸低飛　敵倉惶無措　我吳朱兩隊長忠勇奮發　未　指揮各机出上入下　痛予掃射　垂　幾獸机某架中彈着火　濃烟突冒　垂　直墜地　我机覩狀　勇氣百倍　續將　獸机打得落花流水之際　三批獸机十　八架趕至增援　路過南雄　並投四十　餘彈　旋續飛韶城參門　以衆侮寡　然我飛行勇士鎮靜逾常　沉着迎敵　以優嫻之技術　握住機點　一面還攻　縱橫天空　掃蕩妖氣　俄頃又有獸机兩架中彈　顚簸低飛　敵倉惶無措　我吳朱兩隊長忠勇奮發　指揮各机出上入下　痛予掃射　未